

Voilà

n°78

du 1^{er} au 15 décembre 2022

Magazine gratuit - N°78 - Du 1^{er} au 15 décembre 2022 - www.le97150.fr



Christmas is coming ...

Voilà

LE JEU!

10.000€

À GAGNER!!!



Voir modalités de notre jeu dans ce magazine page... À vous de trouver ! :P





Christofle

 **Goldfinger**
DUTY FREE - PERFUMES - COSMETICS

Rue de la république - Marigot | +590 590 87 59 50  



Edito

Good Moornin' !

How are you my dear ? Christmas is comin' soon right ? Mais non il n'y a pas que foot et sa coupe au programme. D'ailleurs qui a eu la fichtre idée de caller cette Coupe du Monde en plein préparatifs de Noël, on se le demande ?

Allez zou ! On file enfiler ses vêtements aux couleurs usuelles, vert, rouge et or, et on se met dans le mood (d'abord musical) et on se prépare, on se prépare !! Il est franchement temps de s'y mettre, pour bientôt célébrer le moment que l'on préfère le plus de l'année... Noël ! Malheureusement le manque cruel de neige n'est pas à prédire ce mois de décembre, nous n'aurons pas une once de neige cette année, alors dans ce numéro on apprendra à confectionner différentes sortes de flocons maison, à fabriquer sa homemade boule à neige, à se réchauffer au guavaberry, à cuisiner bien gourmand même si cette petite bouée de gras ne nous aidera pas à passer l'hiver... bien au contraire !

Gourmandises et plaisirs seront les seuls maîtres mots de cette période qui s'annonce. Et c'est pour cela qu'on l'aime tant ! Le Voilà se joint, au dernier mois de l'année pour dynamiser les fêtes de décembre et déballer son plus gros paquet cadeau... avec un gros lot en milliers à gagner ! Oui des miiiiilliiiers. Si vous lisez ces quelques lignes c'est que le jeu a déjà démarré ! Vite> lisez l'article page n°4 !

On se retrouve dans quinze jours pour un 2e numéro tout chaud et tout aussi beau ! Smack



TI LUTIN
tétu



TI LUTIN
timy



TI LUTIN
éclair



TI LUTIN
goulette

Voici toutes les petites mains qui s'activent pour vous livrer le magazine Voilà de Noël que vous tenez dans vos mains. La team Empreinte SXM vous souhaite de joyeuses fêtes de fin d'année en compagnie de ceux que vous aimez !



TI LUTIN
lo-aime



PAPA
Nouël



TI LUTIN
zélé



TI LUTIN
zoli



come fly the dream

PRIVATE PILOT LICENSE
INITIATION FLIGHTS | DRY LEASE

Learn to fly!

Dès
199€

Pour Noël
offrez
un vol découverte !



Contactez-nous

+590 590 77-6400

flightacademy@heliriviera.com

HeliRiviera Flight Academy, Hangar HeliRiviera

Aéroport de Saint Martin Grand Case,

Route de l'Espérance



BUZZ

WWW.BUZZSXM.FR



299€ PACK : CONSOLE NINTENDO SWITCH NÉON + MARIO KART 8 DELUXE



139€
129€



JBL FLIP 6
Étanche - Autonomie jusqu'à 12h - 20 W RMS - 18,1 x 6,9 x 7,4 cm



iPad 10,2"

9^{ème} génération

64 Go **439 €**
256 Go **639 €**



Panasonic

65"

4K HDR



899€ 749€ TV PANASONIC LED UHD 4K TX-65LX660
3840 x 2160 - HDR - TV Connectée - Wi-Fi - DLNA
Assistants Google/Alexa



Revendeur Agréé
Centre de service agréé

NEW

iPhone 14 Pro Max 6,7"

A partir de **1479 €**

iPhone 14 Pro 6,1"

A partir de **1329 €**



YAMAHA



369€

339€

YAMAHA SR-C30A
90W - HDMI 4K - Caisson de basses sans fil
Fonction Clear Voice - HDMI - ARC

**PETITE
MAIS PUISSANTE!**



15,6" acer

ORDINATEUR PORTABLE
ACER ASPIRE A315-56-331W

15.6" Full HD 1920 x 1080 - 8 Go RAM - 512 Go SSD
Intel Core i3-1005G1 - Wi-Fi AC - Bluetooth - Webcam
Windows 10 - 1.9 kg

549€



BOSCH

205€
189€



EXTRACTEUR DE JUS **BOSCH MES500W**
1 vitesse - 55 tours/min - 150 W - Système anti-gouttes
2 filtres: jus limpides et smoothies - Livre de 30 recettes



329€

289€ ASPIRATEUR ROBOT
IROBOT ROOMBA 697

INFORMATIQUE

Multimédia-Jeu vidéo

ZAC DE HOPE ESTATE 05-90-29-84-22

HOWELL CENTER MARIGOT 05-90-87-72-69



ÉLECTROMÉNAGER - TÉLÉVISION - HIFI

ROUTE DE L'ESPERANCE RN7
FACE AEROPORT GRAND CASE
05-90-29-99-55

SCÈNE OUVERTE**EXPRIMEZ-VOUS,
LA SCÈNE EST À VOUS !**

Vous avez toujours rêvé de vous produire sur scène, La Chapelle vous ouvre son plateau le temps d'un soir. L'heure de gloire approche-t-elle... C'est le moment de se lancer ! Rendez-vous le 10 décembre à 19h30 !

Chaque année, la salle de La Chapelle ouvre son plateau à tous les talents quels qu'ils soient, débutants ou confirmés. Chacun peut venir présenter son numéro, chanson, poème, one-man-show, chanson, danse, tour de magie, extrait de pièce de théâtre, ... ou qu'importe, vous serez entièrement libres d'exprimer ce qui vous chante, en solo, duo ou en groupe. «Tous les coups sont permis» annonce le site du théâtre... Timing maximal 5 minutes est la seule règle. Lors des précédentes scènes ouvertes se sont vus produire sur le plateau : une chanson, une lecture de lettre adressée à certains politiques, des moments de solitude aussi... (c'est pour cela qu'il faut se préparer un minimum) et aussi des plongeurs synchronisés pas très doués, venus dévoiler leur unique pectoral en slips et bonnets de bain... Côté spectateur, la diversité des sketches est souvent une règle. Les artistes défilent les uns après les autres, selon un tirage au sort, on peut passer du rire aux larmes très rapidement. Une scène ouverte permet à chaque artiste sommeillant d'exprimer son art (même s'il n'en a pas !) Pour vous inscrire, envoyez vos noms, prénoms, titre de votre sketch et durée approximative par message texte au 0690 55 87 44. Si vous avez besoin de musique, demandez au chef d'orchestre !

Clôture des inscriptions : lundi 5 décembre 2022.

Entrées : Participation/spectateurs : 12 euros, enfants (- de 12 ans) : 8 euros.

Samedi 10 Décembre à 19h30 au théâtre La Chapelle, à la Baie Orientale.



6 shooters, en verre

Tee shirt et short homme
100% coton
organique

THE Shopping LIST

chez One by K.
Centre commercial
Mont Vernon
0590 27 17 94

Shorts femme en coton
disponibles en 13 couleurs !



YVES ROCHER
Bretagne, France

Celebrez un Noël enchanté avec nos Editions Limitées



Retrouvez-nous au Centre Commercial Aventura, Hope Estate
+590 590 87 35 61

Yves Rocher Saint Martin

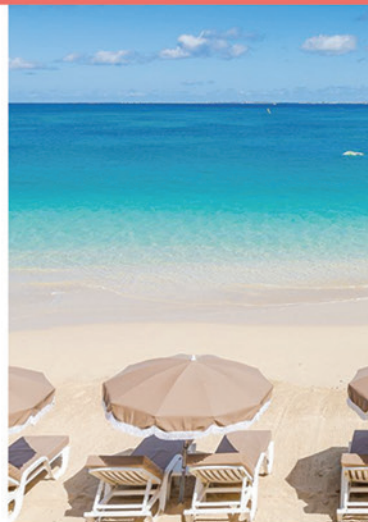


BREAKFAST
LUNCH & DINNER
7/7 from 8:00am to 11:00 pm

NOUVELLE CARTE
Chef étoilé
Michel Portos

www.ltcplage.com |   ltc_hotelsxm
+590 590 513 627

158 Boulevard de Grand Case, Saint Martin - F.W.I



THE FRIENDLY BOOKS REVIENT AVEC DEUX NOUVEAUX OUVRAGES

The Friendly Books revient avec deux nouveaux projets de livres, *Sweet Saint Martin* et *Moonlit Stories* qui sortent ce mois-ci. Deux livres photos qui rentrent eux aussi, et sans conteste immédiatement en catégorie Beaux-Livres, de production locale s'il vous plaît ! Nous vous avons fait les présentations de cette nouvelle petite maison d'édition locale, The Friendly Books l'année dernière pour annoncer le lancement de leurs trois premiers ouvrages (*Cuisine créole*, *Photography* et *Vintage Photography*). On refait un petit tour d'horizon pour vous situer une nouvelle fois les fondateurs de cette entreprise unique ici, car ils ont le vent en poupe et font cap vers d'ambitieux projets artistiques. Et nous, nous allons tout faire pour vous inciter à les adorer.

Alexandra et Thomas sont deux amoureux dans la vie et dans le travail, l'une écrit et l'autre photographie... quand il ne met pas en page. Ils sont «friendly island addicts», et ont la ferme intention de rendre ses titres de noblesse à leur île à laquelle ils sont tant attachés. Saint-Martin est leur terrain de jeu et de chasse (créative). Grâce à la plume d'Alexandra, et l'œil de Thomas, ils travaillent à mettre en page et sur papier, les talents photographiques de l'île. Un travail collaboratif avec les artistes de l'île, qui rend à la perfection l'ADN de notre extraordinaire territoire, et qui rencontre son lectorat. Comblés par l'accueil de leurs trois premiers ouvrages commercialisés fin 2021, ils n'ont pas chômé en 2022, et lancent deux nouveaux bouquins. Le premier *Sweet St Martin* collection florilège d'images aux couleurs vibrantes signées de photographes locaux et le deuxième, *Moonlit Stories* ouvrage plus confidentiel, focus sur un artiste photographe version noir et blanc, envoûtant.

SWEET SAINT-MARTIN



Un titre en clin d'œil à l'hymne de SXM «Sweet St Martin Land», évocateur de la douceur de vivre d'ici pour un catalogue d'images signées de photographes amateurs et professionnels, originaires des deux cotés de l'île de tout âge (de 16 à 70 ans). On ne pourra pas vous nommer précisément les vingt-six mais on pourra vous affirmer que le rendu est splendide. Les pages en regard offre de belles et jolies harmonies couleurs et sujets, les doubles prennent souvent de la hauteur et nous offrent des clichés vue du ciel spectaculaires. Une sélection «carte postale» vibrantes, haute en couleurs vives, couchant sur papier visages et paysages de notre territoire ultramarin. On en prend plein les yeux au fil des pages. Le travail des photographes qui ont bossé le «sweet sujet : SXM» est à féliciter, il est remarquable. L'île possède de nombreux talents artistiques mais dans la catégorie photos il y a du lourd ! Après avoir englouti 260 pages d'images on en veut encore ! Pire, on veut définitivement posséder quelques images pour les encadrer chez soi.

Sweet St Martin version papier dos carré-collé, est un recueil d'images magnifiques, hommage à l'île, ses habitants et ses talents, mais aussi à sa culture et à sa beauté, que le travail photographique renvoie parfaitement par sa capture créative. Un ouvrage à collectionner pour sa bibliothèque, pour tous les amoureux de l'île, et à glisser sous le sapin, pour offrir du beau et du local, du pur produit artistique 100% Saint-Martin. 260 pages. 49 euros, liste des points de vente sur www.thefriendlybooks.com



MOONLIT STORIES



Moonlit Stories, en français «Histoire au clair de lune», est une édition capsule, au tirage limité, signé et numéroté. Une collaboration artistique un peu plus confidentielle entre le photographe professionnel Cameron Hyman et The Friendly Books.

Vingt-cinq séries originales de photos en noir et blanc composent cet ouvrage dédié à une collection d'images prises de nuit, au hasard d'un shooting... Il y a trois ans, un soir de pleine lune, qui semblait de prime abord presque raté. Mais comme chaque créatif sait, le hasard offre sa créativité, et de nouvelles pistes à exploiter. Et c'est ce qu'a fait Cameron Hyman. Depuis lors, il a organisé sur vingt-cinq shootings photos uniquement les soirs de pleines lunes pour aller chercher avec cette lumière si particulière, cette matière qui apparaissait comme par magie sur les clichés. Une texture que les professionnels de l'image appellent communément «bruit», un simili grain qui apporte une matière supplémentaire au sujet shooté. *Moonlit Stories* présente exclusivement des femmes en chair - autrement dit nues, en sous-éclairage mettant en lumière (de lune) courbes et silhouettes. Ode à la divine féminité dans sa tendresse et sa beauté, sans même distinguer leur visage, les images de Cameron Hyman racontent avec la force du noir et blanc, toute la grâce de ces femmes. Et si les prises de vues sont souvent devant de grandes étendues de mer en arrière plan, elles ne font qu'offrir plus d'intimité au sujet féminin du premier plan. Un ravissement photographique. Moderne et honnête. L'histoire racontée dans *Moonlit Stories* est presque féministe, signée par un homme-photographe.

Notre coup de cœur se trouve page 234 ! Courez arracher votre exemplaire il n'y en aura pas pour tout le monde.

Moonlit Stories, 300 pages, 89 euros. Vendu exclusivement chez Bleu de Perse, Hope Hill. www.thefriendlybooks.com



GRAND MAISON

BRICOLAGE/DIY HARDWARE JARDIN/GARDENING DECORATION/DECOR MATERIAUX/MATERIALS



à partir de
22€₉₀
SAPIN ÉLÉGANT VERT
H 150 cm. 302337 **22,90€**
H 180 cm. 302338 **39,90€**



à partir de
22€₉₀
SAPIN ÉLÉGANT BLANC
H 150 cm. 327135 **22,90€**
H 180 cm. 344503 **39,90€**



29€₉₀
SAPIN ALPINE KING
H 150 cm
360453



à partir de
44€₉₀
SAPIN BLOOMING VERT
H 150 cm. 344504 **44,90€**
H 180 cm. 133586 **69,90€**
H 210 cm. 133587 **99,00€**



89€₉₀
SAPIN FIBRE OPTIQUE
H 120 cm
260472



À partir de
24€₉₀
SAPIN ESSENTIEL VERT
H 180 cm. 164059 **24,90€**
H 210 cm. 164060 **34,90€**

LE SAPIN



PENSEZ-Y

19€₉₀
PIED DE SAPIN PVC/MÉTAL
360463

19€₉₀
PIED DE SAPIN MÉTAL TRÉPIED
L. 50 x L. 50 x H. 23 cm
260363



Blanc froid, blanc chaud ou multicolore



à partir de
9€₉₀

GUIRLANDE EXTÉRIEURE

- 8 jeux de lumière
- 1 50 LED, 5 m. 164316 **9,90€**
 - 1 100 LED, 133694 **12,90€**
 - 1 200 LED, 164319 **16,90€**
 - 2 100 LED, 327161 **12,90€**
 - 2 200 LED, 327164 **16,90€**
 - 2 300 LED, 360547 **19,90€**



HOME 'N TOOLS
Bellevue - Saint Martin
Du lundi au samedi de 8h à 18h

GRAND MAISON
Zone commerciale de HOPE ESTATE
Tél : 0590 77 46 69
Du lundi au samedi de 8h à 18h

POUR SE PARFUMER



Un coffret original XXL aux couleurs de Monsieur Madame, 24 surprises Adopt' pour sublimer le mois de décembre avec des parfums aux senteurs variées : notes fraîches, pop et joyeuses. Ce calendrier de l'Avent beauté (créé et fabriqué en France) vous offrira un délicieux moment rempli d'odeurs so sweet ! Chez Adopt', rue du Général de Gaulle à Marigot.

POUR SE POMPONNER



Soins du visage & corps, cheveux, maquillage ou parfum, le calendrier de l'Avent Yves Rocher fait la part belle aux nouveautés avec de nombreux produits sortis en 2022 comme les nouveaux gommages et masques visage ou encore les senteurs de Noël créées en édition limitée pour 2022 (Amandes Lactées et Baies Délicieuses) ! Chez Yves Rocher, Aventura Mall Hope Estate..



À ÉCOUTER

Calendrier de l'Avent Lunii pour les enfants dès 3 ans, avec 25 histoires audio sur Ma Fabrique à Histoires et 24 autocollants à coller sur le grand décor de Noël illustré. Une expérience d'écoute inédite associée à une activité ludique avec Lunii et Ma Fabrique à Histoires. Chez Piou à Hope Estate.

LES CALENDRIERS de l'avent

Pour faire patienter les petits qui trépignent, et faire régesser les adultes le calendrier de l'Avent est l'atout maître pour se plonger dans l'esprit des fêtes et décompter jusqu'au jour tant attendu...

À COLLECTIONNER



Les Calendriers de l'Avent Pocket - 24 figurines Pocket Pop spéciales Noël. Marvel : Spider-Man, Groot, Thanos et Captain America pain d'épices. Star Wars : Princesse Leia, Stormtrooper en bonhomme de neige, Dark Vador avec un sucre d'orge ou Luke Skywalker. Édition limitée. Dragon Ball Z... Chez Buzz à Hope Estate.

À PORTER



Derrière chaque volet se cache un bijou, dans le Calendrier de l'Avent de Moa : bracelets, boucles d'oreilles, bagues ... une collection de 24 pièces élégantes. A chacune son calendrier, un rose poudré pour les petites, et un noir ou rouge pour les grandes ! Chez Moa accessoires à Marigot.

À DÉGUSTER



Le calendrier de l'Avent propose 24 sachets pour 24 jours sous le signe de la douceur cocooning avec une sélection rooibos, thés et infusions faites de savoureux mélanges de Noël, épices et agrumes saveurs typiques des fêtes, mais aussi infusions fruitées framboise, moringa ou thé bleu Abricot-pêche, exotiques, thé vert-carambole-mangue, infusion Feng Shui accompagnés de quelques gourmandises surprises. La Boîte à Thé, rue du Président Kennedy à Marigot.



Là où la magie de Noël existera toujours...!

RUNNING NIGHT™

Le Festival du sport de Saint Martin

RUNNING NIGHT

Vendredi 09 décembre - Départ 20h00
Équipe de 5 coureurs dont une femme au départ
10€ / 12\$ par personne
Relais de 1.9km par personne

RUNNING NIGHT KIDS 3-12 ans

Samedi 10 décembre - Départ 17h30 **GRATUIT**
Équipe de 5 enfants dont une fille au départ
Relais de 1km par personne

0690 486 791

info@iloverunningnight.com
www.iloverunningnight.com



RAPIDO PRINT

WISHES YOU
a wonderful

Christmas

Copie Service & Imprimerie
à Howell Center depuis 20 ans!



Ruinart
LA PLUS ANCIENNE MAISON
DE CHAMPAGNE

GRAPE Wine
Cave à Vin & Épicerie Fine
- SXM -

DU LUNDI AU SAMEDI DE 9H À 19H
10b, rue Café - Hope Estate - 97150 St Martin

05 90 87 16 46
grapewineshop@live.fr

10 Voilà *noël* 

SWEETNESS OF SAINT-MARTIN CHRISTMAS

UN JOLI PROGRAMME !

La Collectivité renforce son programme des festivités en ville, et annonce déjà « the Sweetness of St-Martin Christmas ». Un village de Noël ouvrira ses portes sur le Front de mer de Marigot, sur le parking de la gare maritime, du 21 au 24 décembre, avec une jolie programmation : le Noël des enfants le **21 décembre** (15h à 19h) suivi d'une animation familiale de (19h à 22h), le Concert de Noël le **22 décembre** de 19h30 à 23h, le « Xmas Shindig » avec concours de tartes, pudding et punchs de Noël le **23 décembre** (17h à 20h) et son concert (de 20h à 23h) et enfin le marché de Noël le **samedi 24 décembre** de 8h à 14h. **Facebook : Collectivité de Saint-Martin**



FEUX D'ARTIFICE DE MARIGOT La Collectivité vous invite à son traditionnel feu d'artifice le 1er janvier 2023 pour célébrer la nouvelle année qui démarre sur le front de mer de Marigot à 20 heures tapantes, suivi de son fidèle concert pour la Paix organisé toujours sur le Front de Mer de Marigot.



LE MARCHÉ DE NOËL À FRIAR'S

LES PIEDS DANS LE SABLE

Noël les pieds dans le sable sur la plage de Friar's Bay ça c'est original ! Ce premier marché, organisé par 978 Beach Lounge réunira artisans, artistes et créateurs d'objets en tous genre, 100% local et fait main. Pour dénicher la pépite à glisser sous le sapin. Les traditionnelles gourmandises sucrées répondront évidemment à l'appel : pudding, tartes et punch ...

Tous les vendredis de décembre à partir de 18h jusqu'au 30.

LES SÉRÉNADES DE NOËL

D'OYSTER POND À SANDY GROUND !

La Collectivité annonce « Les Sérénades dans les Quartiers ». Une scène ambulante musicale en live, qui se jouera dans tous les quartiers de l'île durant la 1e quinzaine de décembre selon un programme bien défini, de 18h à 23h. Elle amènera, dès la première note, de la gaieté de Noël à tous ses habitants où qu'ils soient, au rythme des percussions traditionnelles saint-martinoise avec deux groupes, les Jolly Boys et Bottle Neck - musiciens et chanteurs avertis !

La tournée des Sérénades, de 18h à 23h :

- 2 déc. : Oyster Pond, Quartier d'Orléans
- 3 déc. : Cul de Sac, Baie Orientale
- 9 déc. : La Savane, Grand Case
- 10 déc. : Friar's Bay, Colombier
- 11 déc. : Baie Nettlé, Sandy Ground, Saint James (17h à 22h)
- 16 déc. : Marigot

Facebook : Collectivité de Saint-Martin

SWEETNESS OF SAINT-MARTIN
SÉRÉNADES dans les QUARTIERS 2022

AU PROGRAMME

2 DEC 19h - 23h	BOTTLE NECK	10 DEC 19h - 23h	JOLLY BOYS
3 DEC 19h - 23h	BOTTLE NECK	11 DEC 19h - 23h	BOTTLE NECK
9 DEC 19h - 23h	BOTTLE NECK	16 DEC 19h - 23h	JOLLY BOYS

ONE LOVE FAIT SON COCKTAIL DE NOËL

ONE BY K. VOUS INVITE

Le concept store « One love, One life, One Island » vous invite à son cocktail des fêtes. L'occasion de dévoiler ses toutes dernières créations parfois uniques mais toujours originales, réalisées par des artisans et artistes de l'île : tableaux, bijoux, accessoires, doudous, vêtements brodés, etc. On vient siroter une coupe de champagnes et préparer ses cadeaux, en passant un agréable moment en compagnie des maîtresses des lieux ! **Samedi 17 décembre de 17h à 21h chez One by K. Centre commercial Mont Vernon (Leader Price)**



NOËL TOUT EN BEAUTÉ
avec votre institut

CHOUCHOUTEZ
VOS PROCHES POUR NOËL AVEC NOTRE Carte cadeau

Massage visage, décolleté et cuir chevelu - 20 min - 26€

Soin gommage du corps 45 min + un gommage corps produits - 69€

GREEN SDA

Offre valable jusqu'au 31 décembre 2022.

45 boulevard de France MARIGOT - Porte 1 - 0690881303
Au dessus de la librairie du bord de mer

LE MARCHÉ DE CRÉATEURS

DE BLEU DE PERSE

La boutique de décoration Bleu de Pers ouvre devant sa boutique à Hope Hill son deuxième marché Noël. Il se déroulera sur les trois premiers samedis du mois de décembre, les 3, 10 et 17 et proposera de l'artisanat et de la confection de créateurs locaux uniquement. Ils seront une vingtaine d'exposants soigneusement sélectionnés pour leurs créations : Artiste peintre, créatrice spécialiste du tissu africain, créateur de bijoux, cosmétiques, avec un petit coins restauration, et d'autres petites trouvailles sur le marché des créateurs de Bleu de Perse. **Les samedis 3, 10 et 17 de 10h à 19h devant Bleu de Perse Interiors à Hope Hill.**



HAND MADE IN
ST. MAARTEN



NECTAR

SKINCARE FROM PLANTS

Happy Holidays

**NEW
LOCATION!**
18 Rue de la République
MARIGOT, 97150
Tel: +590 690 70 99 56



@StMaartenNectar



100%
NATURAL

Ready, Set...
GLOW

www.StMaartenNectar.com
15 Wellington Rd, Colebay, St. Maarten
+1 721 544 2337

You're invited

One...by K

CONCEPT STORE

CRÉATEUR ET

REVENDEUR EXCLUSIF

One LOVE
One LIFE
One ISLAND
St. Martin FM



(+590) 590 271 794   OneloveOnelifeOneislandsxm
karine@onebyk.com   ONE LOVE FAMILY SXM

Centre commercial de Mont Vernon - Monday to Saturday from 10am to 6pm

COCKTAIL DE NOËL

Samedi 17 Décembre

DE 17H À 21H

DJ - CHAMPAGNE - SHOPPING





atelier création tignon

VOTRE PARFUM SUR-MESURE

La parfumerie Tignon à Grand Case propose des ateliers de création de parfums sur-mesure, où vous êtes seul compositeur du vôtre. Enfiler la blouse d'apprenti parfumeur, le temps d'une session atelier, et apprenez le langage des odeurs, vivez une expérience sensorielle hors du commun et lancez-vous dans la composition de votre parfum, celui qui vous ressemble. Le Voilà à voulu tester cette activité - absolument pas réservée aux seuls touristes-visitants de l'île.



Commençons par un rapide survol de l'histoire du parfum, car elle est séduisante comme lui. Les tout premiers parfums datent de près de 4000 ans avant Jésus-Christ, le mot provient de son histoire *per funum* «par la fumée» car il se brûlait lors de cérémonies sacrées, afin de communiquer par la fumée, avec ses Dieux.

Solide, brûlé, en savon, sous forme de bague, en huile essentielle... il a existé sous différentes formes on méconnaît l'histoire de ces fragrances avec lesquelles on se parfume pourtant tous les jours. Et elle est intéressante, riche en évolution et rebondissements. Elle s'est écrite sur tous les continents et a traversé tant d'époques avec des personnages marquants et influents, Alexandre Le Grand, Cléopâtre et les rois de France... La classification des herboristes et botanistes est sûrement le point de départ de son expansion parfum, jusqu'au Chanel n°5 qui l'a démocratisé. S'il ne sert pas plus à envoyer des signaux de fumées aux esprits divins, il reste définitivement un vecteur de communication non verbale. Les notes que vous portez - ou celles que vous choisissez - s'accordent avec votre personnalité. On vous sent !

Un parfum n'est jamais muet. L'odorat est un sens extraordinaire, que l'on a tendance à sous-considérer, il a pourtant un don de mémoire incroyable. Les odeurs nous parlent et chaque personne dispose de sa propre bibliothèque olfactive ; une odeur peut correspondre à un souvenir, à une personne... Il y a les parfums que l'on adore, et ceux que l'on déteste franchement, sans savoir expliquer pourquoi. Le cerveau capte, archive, transmet, une machinerie incroyable. «Ça sent toi» entend-on. «Notre» parfum, avec cette idée d'appropriation, quand on le trouve devient une vraie signature olfactive, un sillage reconnaissable, reflet aussi de notre personnalité par les notes qui le composent. L'atelier proposé par Tignon est la création d'une fragrance unique, la vôtre, qui s'invente en laissant libre court à votre imagination (olfactive) et votre personnalité (et votre cerveau).

Nous n'avions pas pensé à tout ce que représentait le parfum avant de prendre rendez-vous chez le parfumeur Tignon. L'atelier s'est entamé par un café (le même qui servira à neutraliser mon nez saturé) en compagnie de Mimi - nouvelle directrice de chez Tignon à Grand Case, héritière de la maison de Saint-Martin créée par les visionnaires John et sa femme Cyndi en 2007. Le couple poursuit sa route sur ses terres d'origine avec l'ouverture de boutique «Tignon Saint-Martin» à Charleston et à la Nouvelle-Orléans aux Etats Unis. Dans la parfumerie, on débute avec des cadeaux avec du choix : le livre de l'histoire du projet Tignon par son

fondateur lui-même, le sac griffé de la parfumerie ou la musique diffusée dans le laboratoire, signée aussi Tignon...

Ensuite, deuxième cadeau (on adore se faire gâter), Mimi m'offre le choix d'un parfum parmi la collection des propres créations Tignon, parmi les lignes unisex, homme et femme qui affirme immédiatement le savoir-faire Tignon. Moi qui n'aime ni les fleuris, les trop sucrés, et m'estime relativement difficile, je suis séduite par toutes ces senteurs (et j'aime aussi leurs noms...) Ti Amour, La Savane, Baie Rouge (sucré), French Caribbean (épicé), Naturelle (bois de santal, vanille & musc)... A mon tour d'enfiler la blouse blanche et de pénétrer dans son laboratoire de 160m², et des flacons du sol au plafond.

1e étape l'orgue à parfums, outils de travail essentiel du créateur il compte plus de 300 huiles et parfums (moi qui suis de nature indécise on va bien s'amuser, surtout dans les prolongations !). Mimi m'explique leur origine les différents types d'huiles les « essentielles » et celles produites par l'homme. Les premières sont des essences naturelles, extraites par distillation, très concentrées et les huiles de parfum faites par l'homme. L'exemple parfait l'huile de coco est produite par l'homme, puisque l'huile naturelle n'a pas d'odeur (bé uii). Sur l'orgue les huiles sont classées en fonction de leur degré d'évaporation où l'on va retrouver de haut à bas les notes de têtes, que l'on sent en premier dans un parfum, les fruits et les agrumes, qui s'évaporent le plus rapidement. Les notes de cœur qui vont rajouter du corps : les fleurs, note boisée, herbacée, épicée, mentholée... et les notes de fond qui sont les notes les plus fortes qui font qu'un parfum «tient» dans la durée, musc, vanille, bois de santal, ylang-ylang, vétiver etc... C'est la combinaison de ces trois notes (tête, cœur et fond) qui se crée l'accord, une combinaison d'huiles qui crée un nouveau parfum, avec des possibilités tellement multiples que chaque création est unique.

Alors je me lance, dans un Becher (prononcer «bé-ché», contenant à bec pour les blouses blanches) une base déjà élaborée, aux trois notes évoquées plus haut, à laquelle je dois ajouter trois huiles «individuelles» de mon choix de l'orgue à parfums. Commence le jeu d'exploration de tous ces flacons, on choisit par affinité, on abandonne, on se surprend à ne pas aimer... On va du labo aux huiles, on revient, on inhale... une vraie quête de sens. L'exercice n'est pas compliqué, moi qui suis si indécise, je m'aperçois vite que pour les odeurs, mon cerveau travaille seul. Et c'est un capitaine qui sait ce qu'il veut ! Je me surprends à faire des harmonies qui marchent au premier coup, l'atelier me propose trois Becher. Vient ensuite, le test sur la peau. Car un parfum apprécié, évolue sur la peau et il n'est pas rare que les premiers choix se fassent recaler en deuxième voire troisième position. 50ml d'eau de parfum Tankichoo, (et c'est moua qui l'ai fait !). Je repars avec mon flacon imprimé à mon nom, un certificat, un livret et plein de petites surprises dans mon sac Tignon. Une expérience vraiment sympathique d'apprenti chimiste et laborantin qui en sort satisfait de sa réalisation personnelle. Un atelier sensoriel à faire, ouvert à tous, hommes et femmes dès 7 ans, il peut recevoir jusqu'à 18 personnes. Une idée de cadeaux qui sort de l'ordinaire, susceptible de plaire à tout le monde. Faites également un petit tour à la boutique pour découvrir ses petits objets et accessoires du monde (on y a trouvé wax du Sénégal ! oui, oui !).

**Tignon Parfumerie, 1 Rue de Petite Plage. www.tignon.com
Tél. 0690227470 - Instagram & Facebook @tignonparfumerysxm**

Artisan Cuir et Coffres

CRÉATIONS ARTISANALES



LA MARINA ROYALE • 97150 MARIGOT • SAINT-MARTIN (à côté de la cordonnerie)
☎ 06 90 55 11 55 📍 artisan cuir et coffres SXM

Holidays are coming...
**Book us
for your decoration!**
Il était une fois Event design by Thya

EVENT DESIGN BY THYA

📍 event_design_by_thya 📧 eventdesignbythya 📞 +590690801441 📧 eventdesignbythya@gmail.com

TIJON
St. Martin, F.W.I.

CREATE YOUR OWN
perfume



PERFUMERY - GIFT SHOP &
CUSTOM FRAGRANCE LAB

1, RUE DE PETITE PLAGE
GRAND CASE
97150, SAINT-MARTIN



@TIJONPERFUMERYSXM



MIMI@TIJON.COM

+1 721 581 4586

+590 690 22 74 70

WWW.TIJON.COM



BOOK YOUR
CLASS HERE



la belle
STUDIO BEAUTÉ BY LETI

BON CADEAU
« Le plaisir le plus doux
est celui que l'on partage »
Offrez-lui un bon cadeau !

Sans oublier notre jolie
gamme de produits



**VENEZ DÉCOUVRIR
NOS NOUVEAUX SERVICES !**

Soins visage
Soins corps
Soins du regard
Extension de cils

Attention,
risque de
belle peau



OUVERT DE SH À 17H
112 les amandiers 97150 Saint-Martin
labelle.studiobeaute




TOUS EN CUISINE AVEC CYRIL LIGNAC

Loin de nous l'idée de promouvoir les émissions télévisuelles de la sixième chaîne, mais «Tous en cuisine» présenté par Cyril Lignac. Qui a ce petit plus qui fait qu'on l'adore, lui, avec son accent (ou pas !) et ses bons petits plats ensuite, qu'il nous apprend à concocter comme des chefs. «Menus en fête» débarque pour pimper vos plats de réveillon. Il n'y a qu'à suivre le Guide. Depuis sa première édition pendant le confinement, l'émission culinaire de Cyril Lignac a rencontré son succès, en bousculant les codes ; des émissions culinaires en direct, des invités de marque qui cuisinent de chez eux... et sans conteste, le fait de rendre accessible la réalisation de plats divinement gourmands. Entrée plat dessert en moins d'une heure. On n'avait jamais fait sa liste de course en fonction d'une émission TV auparavant. Non ! Ô grand jamais. On n'a jamais attendu l'heure dite derrière son petit écran (non plus !), couteaux et ustensiles posés sur le plan de travail, les ingrédients annoncés déballés, prêts à cuisiner en même temps que le chef à la télé ! À l'approche des Fêtes de fin d'année, le Chef préféré des français propose une 6e saison riche en plats spécial fêtes expliqués pas à pas. Le menu ? Du gourmand, du croquant, et des invités aussi doués que nous, derrière les fourneaux ! **Du lundi au vendredi à 18h40 sur M6.**



**Tarte duo
CHOCOLAT
AU LAIT
& CARMEL**

Ingédients :
390 g de farine
225 g de beurre
120 g de sucre
65 g de farine
d'amande
1 œuf large
1 càs de cacao en
poudre
sel, cacahuètes

REPLISSAGE

200 g de chocolat fondant
150 ml de crème fouettée
50 g de beurre

CRÈME AU CARMEL

180 g de sucre
25 g de beurre
200 ml de crème fouettée
4 feuilles de gélatine

DÉCORATION

50 g de caramel
quelques cacahuètes

- 1. TRAVAILLER LA PÂTE.** Mélanger 375 g de farine avec le sucre, les amandes, le sel, le cacao et l'œuf. Ajoutez le beurre ramolli et travaillez avec les mains jusqu'à obtenir une pâte. Couvrez-le d'un torchon propre et laissez-le reposer quelques minutes au réfrigérateur.
- 2. ÉTALER** la pâte sur une surface lisse farinée et en tapisser un moule rond amovible. Appuyez du bout des doigts pour lui donner une forme et retirez la pâte qui dépasse des bords. Congelez-le pendant 20 minutes.
- 3. CUIRE LA BASE.** Sortez-la base du congélateur, piquez-la avec une fourchette et faites-la cuire 20-25 minutes dans un four préchauffé à 180°.
- 4. PRÉPARER LA GARNITURE.** Hachez le chocolat et le mettre dans un bol. Ajoutez la crème bouillante et remuer jusqu'à ce qu'elle soit fondue. Ajoutez ensuite le beurre ramolli et haché, et continuez à remuer jusqu'à ce qu'il soit incorporé.
- 5. REMPLIR DE CHOCOLAT** Sortez le gâteau du four, laissez-le refroidir et démoulez-le. Remplissez-le avec le chocolat encore liquide (réservez quelques cuillères à soupe pour décorer) et laissez prendre 1 heure au réfrigérateur.
- 6. FAIRE LA CRÈME AU CARMEL.** Faites chauffer le sucre avec une cuillère à café d'eau jusqu'à obtenir un caramel léger. Ajouter la crème et le beurre ramolli et remuez jusqu'à l'obtention d'une sauce onctueuse.
- 7. AJOUTER LA GÉLATINE** hydratée dans l'eau et égouttée, et la dissoudre. Laissez refroidir et versez dans le gâteau sur le chocolat déjà caillé.
- 8. DÉCORER AVEC DU CARMEL ET DU CHOCOLAT.** Disposez les cacahuètes sur le gâteau. Faites chauffer le chocolat réservé, dessinez quelques fils avec une cuillère en faisant des va-et-vient.

UN LIVRE JEUNESSE
CARIBÉEN
le Noël de cochon



Enseignante dans les îles depuis 25 ans basée sur la Guadeloupe, Véronique Grasset a toujours dessiné et a toujours voulu se tenter à l'illustration jeunesse. C'est maintenant chose faite «grâce à mon mari qui est un être formidable ! Qui m'a poussée à me réaliser» nous explique-t-elle. Véronique Grasset aujourd'hui publie ses propres ouvrages en complète autodidacte et se voit désormais co-écrire ou illustrer pour d'autres auteurs. Un rêve réalisé, une passion maintenant à plein temps.

Le titre du livre dont on est venu vous parler est «Le Noël de cochon» une petite aventure en 24 pages d'un conte de Noël qu'elle a elle-même écrit, illustré et mis en page. L'histoire se porte sur l'amitié, les rencontres autour d'une soupe préparée par Cochon, à laquelle chacun va apporter son petit grain de sel... jusqu'à ce que le père Noël arrive...

24 pages. 21 x 21 cm couverture souple, 11 euros. Vendu en quantité limitée et exclusivement à la Librairie des Isles à Concordia.

**LA BOUTIQUE
MATÉRIEL BEAUX-ARTS**

SOL'ART

**HOPE ESTATE
0690 6173 49**

Liquitex CANSON LEFRANC BOURGEOIS pēbēo POSCA WINSOR & NEWTON

The Christmas Market
DE HOPE ESTATE !

Un nouveau marché pour ces fêtes s'annonce, avec une organisation de mains de maîtres ! HDC Niglo FWI a enfilé son manteau rouge pour le plaisir des familles et installera son Christmas Market à Hope Estate pour deux semaines non-stop, sur pas moins de 1600m² de pelouse devant

Christmas MARKET
Hope Estate
A Family Event

du 15 au 31 Dec
16h à 20h

FREE ENTRY

Face à Aventura Mall (l'Express) - Parking gratuit
Marché artisanal - commerçants - Food Court
Animations musicales Gospel et autres
Carroussels pour enfants
Crèche
igloo géant

l'Aventura Mall ! Il recevra une trentaine de commerçants et artisans pour faire ses petites emplettes de fin d'année. Un événement qui promet des animations pour les petits, qui sortent franchement de l'ordinaire. Le grand homme barbu de Laponie - qui ne roule d'ailleurs pas qu'en traineau, mais aussi en Harley Davidson (Ndlr. Niglo est une association de motards) nous a soufflé qu'un igloo serait installé pour l'occasion et que l'on servira des marrons chauds ! Ça c'est fort ! Carrousel, crêpes & gaufres... tous les ingrédients ont déjà le goût des fêtes. On ne vous en dira pas plus, il va falloir se déplacer en famille ! En tous cas, il promet d'être de taille et animé, avec en plus (on peut pas s'empêcher...) des groupes de chants Gospel des églises de Sandy Ground et Quartier d'Orléans qui viendront chanter Nowel, et un food court sera présent avec plusieurs spécialités créoles, italiennes entre autres, pour se restaurer. **Le Christmas Market d'Hope Estate de 16h à 20h tous les soirs du 15 au 31 décembre, devant l'Aventura Mall de Hope Estate.**

incontournable

**LA MAISON
DU PÈRE NŒL**



L'émblématique maison du Père Noël est ouverte ! L'incontournable des fêtes à Saint-Martin, pour les petits mais aussi pour les grands, sur qui la magie de la lumière opère tout autant.

Pour ceux qui ne la connaissent pas encore, c'est une habitation privée qui s'ouvre au public, chaque année. Majestueusement décorée, elle se visite de nuit depuis des décennies. Maintes fois récompensée elle est passée hors concours bien avant 2017. Une générosité sans failles remarquable, qui dure depuis près de trente ans de Thanksgiving à l'Épiphanie. Une multitude de décorations de Noël, à l'intérieur, sous des airs de musée de Noël, comme à l'extérieur. A la tombée de la nuit, son jardin illuminé est un ravissement. Les familles sont sous le charme... la légende de l'île raconte que le père Noël se repose ici-même lors de sa grande tournée du 24 au soir...

Bernadine, est notre «Mama» Noël à Saint-Martin, c'est elle qui accueille généreusement les visiteurs dans sa maison, et continue d'embellir ses lieux. Toujours dans le partage et la tradition, elle vous fera goûter quelques spécialités de Noël et son punch rouge, baies pays. Vous n'hésitez pas à laisser un «tips» (pourboire) à la sortie de votre visite, en marque de remerciement. À visiter ! Même si c'est déjà fait ! Entrée gratuite. Snack, drinks and photos sur place. Dans la descente de Cripple Gate entre Marigot et l'entrée de Friar's Bay.

Facebook : Santa House

Dijtham
We've got it

**OFFRE SPÉCIALE
-20%**

AXYLE® CS
CLÔTURES EN PANNEAUX RIGIDES

Installation **OFFERTE !** Couleurs disponibles

Dimensions
2,50m L x 1,50m H
ou 2,50m L x 2,0m H

GARANTIE DIRICXX
10 ANS

FABRIQUÉ EN FRANCE

Orange Grove Road #33 | COLE BAY
(+1-721) 544-3321
Ouvert du Lundi au Samedi de 8h à 17h



La sélection contes de Noël pour les tout-petits

Sélection disponible à la Librairie des Isles à Concordia.



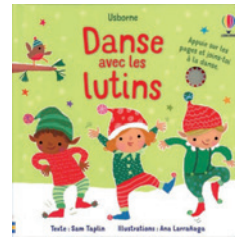
RENARD DES NEIGES
Alexandra Page, Stef Murphy

Lucie habite seule avec sa maman. L'hiver venu, elles s'installent quelque temps dans une cabane en bois, au milieu de paysages enneigés. La petite fille n'aime pas cet endroit, qui lui paraît froid et vide. Jusqu'à ce qu'une rencontre avec un animal extraordinaire vienne bouleverser son quotidien... Une histoire tendre et poétique.



LA MOUFLE
Charlotte Ameling

Un bûcheron laisse tomber sa moufle sur le sol enneigé. Souris, Lapin, Renard et Ours, glacés par le vent, veulent se réfugier dans la moufle pour passer la nuit au chaud. Cet abri sera-t-il assez grand pour tout le monde ? Un conte d'hiver traditionnel.



DANSE AVEC LES LUTINS
Sam Taplin, Ana Lerrañaga

Les tout-petits vont adorer danser au rythme des airs de Noël de ce livre sonore irrésistible. Sur chaque page, ils trouveront un mouvement simple à reproduire pour danser sur des airs entraînants en compagnie de lutins, de rennes, de fées et même du père Noël ! Un livre sonore irrésistible.



LES ANIMAUX DE LA BANQUISE
Federica Iossa, Sam Taplin

Les jeunes enfants ne résisteront pas au plaisir d'appuyer sur les boutons sonores de ce beau livre illustré pour entendre les cris des animaux de la banquise. Au fil des pages, ils découvriront des ours polaires, des morses, des chouettes blanches, des narvals...

PIERRE ET LE LOUP - LE CANARD EST TOUJOURS VIVANT !
Bernard Friot

Pour prolonger cette histoire, Bernard Friot a imaginé une suite : «Le canard est toujours vivant», sur une musique originale de Jean-François Verdier. Sur un arbre était perché un oiseau, ami de Pierre. «Tout est calme», gazouillait-il gaiement. Bientôt, un canard apparut, se dandinant allègrement... Ainsi débute l'histoire... Mais ensuite, que devient le canard, avalé tout entier par le loup ?



Kaptiva
Swimwear & Fine Costume Jewelry

4 Rue du général de Gaulle 001 (721) 526 8569
Billy folly road 3c Simpson Bay

Catalogue de Noël 2022

PIOU
KIDS + FAMILY CONCEPT STORE

Tout commence par une histoire...

Il était une fois un elfe, qui décida de créer une clé magique pour tous les enfants qui n'avaient pas de cheminée. Cette clé, seul le Père Noël pouvait l'utiliser pour ouvrir les portes des maisons et déposer sous le sapin les jolis cadeaux tant désirés !

Retrouvez notre catalogue en ligne
Faites votre liste, partagez la avec vos proches, et recevez en cadeau la clé magique du Père Noël !

www.piouaboutique.com

HOPE ESTATE
3130-10100

f i Piouaboutique

JEUX + JOUETS + ACCESSOIRES + DECO NOËL



BOUCHERIE DE CONCORDIA

PRÉPARATION BOUCHÈRE
TRAITEUR
ÉPICERIE FINE

Pour un meilleur service, pensez à réserver avant le 10 décembre pour tout produit d'exception

30 RUE DE CONCORDIA
06 90 88 38 38
boucherieconcordia@gmail.com
Ouvert du lundi au vendredi de 7h à 13h et de 15h à 19h
Le samedi de 7h à 13h

Le jeu du Voilà

10.000 EUROS (ET PAS UN ZÉRO DE TROP) À REMPORTE !



Et de 6 ! 6e grand jeu du Voilà organisé pour les fêtes. Si on n'est pas les champions atomiques de la plus grosse loterie de l'île ! Cette année on passe en mode coutume... Et si vous n'avez pas gagné l'année dernière, il y a en bien une qui pense au Voilà chaque fin de mois depuis janvier dernier...

Et elle, elle se la joue pénard - OKLM («au calme» comme disent les plus jeunes) - depuis que le jeu du Voilà

par le nombre d'articles pour obtenir autant de tickets x 20! Ça se fait trop pas... (oui j'ai eu quelques échos de tactiques tacticiennes de professionnelles depuis 5 ans - oui oui féminin pluriel)

Mais pourquoi fait-on ça ? A ton avis ? Sérieux pas une petite piste à entrevoir... Loin de nous l'idée de nous immiscer dans vos choix shopping, on prône simplement l'égalité de dépenses, le local plutôt que la spirale infernale, l'humain au détriment de la machine on veut que vous dépensiez LO-CAL pas online. Pas de cours d'économie cette année et tan-pis pour les nouveaux entrants en territoire saint-martinois, le commerce local on le favorise, on le vénère, on l'adule. Tous les .com, .fr, .us et autres «dot» on les «deooukefk» et on les «zoriqifop», pardonnez ce cryptage soudain, c'est trop moche écrit !

La nouveauté cette année - ah punaise Bruno Lemaire sort de mes doigts qui s'emballent !! - on fait circuit court, économie fermée, nationalisme chevronné... il n'y aura pas 10000 euros cash à gagner (...une année on a sorti le chéquier direct, la deuxième année on s'est détendu on a fait un PnF en 12x, on s'emballait trop vite surtout Sloblo !). Je disais donc, cette année on vous oblige, on vous contraint, on vous visse à dépenser ces 10000 euros uniquement auprès des commerces qui participent à notre jeu. Et oui ! La tactique on la connaît et on ne voit pas pourquoi toute notre mise s'évaporerait aux Bahamas (points de suspension infini), quitterait l'île et ne reviendrait pas à Saint-Martin. Notre credo est de faire circuler l'argent qui nous fait tous vivre ici. Un jeu qui profite à tous (hum, c'est pas un slogan ça ?) ceux qui jouent, ceux qui misent, ceux qui croient en nous aussi.

Ne vous inquiétez pas, vous n'aurez aucun mal à dépenser autant de zéros (au pire je peux aider), avec une sélection aux petits oignons gratinés à souhait, des meilleurs commerces de l'île, les meilleurs sont TOUS là cherchez pas. Et si t'es vraiment pas content tu peux toujours filer tes tickets à quelqu'un d'autre, un non-grincheux par exemple, ou le remplir en mettant secrètement le nom et les coordonnées de ta dulcinée qui te tombera dans tes bras si elle est tirée au sort... Et oui, la chance on la provoque elle ne tombe jamais toute cuite dans le bec. Jusqu'au 31 décembre seulement ! Tirage au sort au 13 janvier 2023 ça porte bonheur non ?

l'a nommé unique et grande gagnante de sa loterie de Noël 2021. Heureuse chanceuse (veinarde !) de notre tirage au sort de la saison dernière avec 12000 euros, notre élue aura perçu 1000 euros par mois pendant un an... mais dans deux mois, c'est fini!!!!. Fini les choux gras fin de mois... car toutes les bonnes choses ont une fin ! Il faut bien passer la main (on me dit dans l'oreillette qu'elle n'est pas chaude du tout - tu m'étonnes !)

Alors c'est quoi, c'est où ce jeu, c'est quand ?! Maintenant que vous savez par qui; vous voulez tout savoir hein ? Je vous vois, je vous entends, vous trépignez... Ce jeu c'est LE jeu organisé par le magazine que vous tenez entre vos mains. On est des fous, on mise, on mise, on mise, que pour vous. Côté hollandais on bet, on bet, on bet et souvent on perd, mais avec nous, rien à perdre... que des chances démultipliées de gagner ! Car on a l'art d'allier emplettes de Noël et chances de participer illimitées. Notre but est tout simple : on veut de vous, que vous vous déplaciez chez, et u-ni-que-ment chez les commerçants présents dans ce magazine. La liste est longue (page 40) et vous offre l'embaras du choix - ou le choix du roi. Dès que vous dépensez vingt euros chez l'un d'eux, vous obtenez votre ticket (gratuit), communément appelé obligation d'achat. Ouiiiiii c'est tout ce qu'on a trouvé comme «carotte», 10000 balles. Sorry... :D Je sais, on est dur. Mais, mais, mais si vous y retournez une autre fois et dépensez minimum vingt euros vous aurez un deuxième billet de participation, sans limite. Haaaaa. Ça y est on comprend ? Mais n'essayez pas de gratter 10 tickets de jeu si vous dépensez 200 euros ok ? Ou de congestionner les caisses des boutiques en divisant votre panier d'achat



Pinky Chich' Atelier

vous souhaitez un...



Peinture sur Céramique & Poterie
ATELIERS ENFANTS & ADULTES

Sur réservations TÉL. : 06 90 54 58 39
HOPE ESTATE

Merry Christmas

LES ATELIERS DE PETITES MAINS avec Pinky Chich'

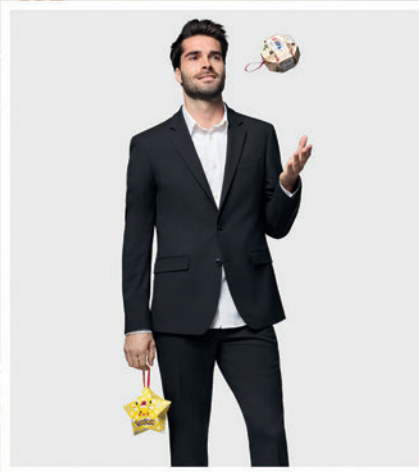


Ma Chichichouille préférée ne s'arrête plus de créer. En plus de travailler sur de nouvelles lignes ultra-secrètes-confidentielles qui sortiront... on ne vous dira pas quand ! (discretion professionnelle) (mais sérieusement canon) (on a tout vu), elle peint de jolis motifs décoratifs sur des faïences vierges auxquelles elle donne vie grâce à ses

palettes de couleurs mais aussi grâce à sa créativité qu'on peut affirmer d'endurante, et sa collection de Noël est à tomber : suspension flocons de neige, père Noël, photophores, cerfs/caribous, tasses père Noël... La preuve en images.

Venez, vous aussi, vous essayer à la peinture sur céramique, Chichi propose des biscuits de toutes sortes, prêts à peindre. Le «moment Pinky Chich'» est sympathique et agréable (tout comme elle). C'est l'activité parfaite pour démarrer ces festivités autour d'un atelier, entre amis ou avec vos enfants.

Tél. 0690545839 ou WhatsApp. Insta ou Facebook : Pinkychich'atelier
Ateliers sur réservation les mercredis et samedis. Sur Hope Estate.



Rue du Général de Gaulle - Marigot - Ouvert de 9h à 18h

LA SÉLECTION THÉS *spéciale Noël*

Noël est l'occasion pour la Boîte à Thé de varier les plaisirs du thé sur des mélanges qui sentent divinement bon l'hiver. Cannelle, pomme, orange, badiane. Des saveurs qui riment avec la période de fête... à consommer chaud enroulé dans un plaid sur son canapé. Le thé ou l'infusion est définitivement le roi du réconfort et du chill absolu. En plus d'être un aliment santé dont on peut abuser (enfin !), alors voici une sélection de thés réconfortants aux douces notes hivernales et épicées, dont certains ont été spécifiquement pensés pour une de nos périodes préférées : Noël !

LE ROOIBOS DE NOËL - Ce délicieux Rooibos (thé «rouge» d'Afrique du Sud) parfumé aux épices de Noël, plaisir cocooning tout en gourmandise, sans théine, il se boit de midi à minuit. Il se compose de morceaux de pomme, cannelle, coriandre, badiane entière, orange, cardamome entière, grains de poivre rose et girofle. **L'INFUSION DE NOËL** - Une infusion «Vin chaud», surprenante sans alcool évidemment. Savant mélange de pommes séchées, hibiscus, baie de sureau, cynorhodon, gui, cannelle, orange et girofle. **LE THÉ NOIR DE NOËL** est un mélange de thé noir, aromatisé aux fruits de l'hiver, pommes et oranges séchées, mariés aux épices si typiques de Noël, cannelle, cardamome et girofle. Il se décline aussi sur une base thé vert avec **LE THÉ VERT DE NOËL** Sencha, morceaux de pomme, morceaux de cannelle, coriandre, tranches d'orange, cardamome, grains de poivre rose, girofle, une infusion chaleureuse et enveloppante. Le pouvoir des effluves est redoutable pour nous plonger dans une atmosphère hivernale et festive, en moins de 5 minutes, et donne le bon tempo : Smooth & Chill. Sélection plaisir à offrir ou à s'offrir. 9,90€ pour 30 tasses servies. Seulement à **La Boîte à Thé à Marigot, n°5 Rue du Président Kennedy**. Tél. 06 90 88 09 85 Livraison gratuite dès 20€ d'achat sur toute l'île.



ROOIBOS DE NOËL



L'INFUSION DE NOËL



THÉ NOIR DE NOËL



C'EST DE SAISON ! *jus de* Goyave

Soyons clairs, on dit Go-yave ! Pas Go-ya-ve s'il vous plaît. Ça c'est fait (et il était temps). Passons maintenant à la recette de ce jus simplissime à réaliser, sans matériel particulier. Certains le préfèrent même le jus au fruit, tellement il est délicieux !

LA CHOISIR

À maturité lorsque sa peau, de couleur verte, vire légèrement au jaune ; la goyave doit être bien lisse, tendre au toucher, mais pas molle. Elle présente une peau exempte de tache et de meurtrissure.

LA PRÉPARER EN JUS

2 grosses goyaves mûres (ou 4 petites) - 1/2 citron vert - 3 cuillères à soupe de sucre roux ou moins - de l'eau, des glaçons - 1 blender - 1 passoire

Pêler les goyaves et couper toute la chair en morceaux. Dans un blender avec environ 10 cl d'eau. Mixer très finement. Filtrer la purée de fruits à la passoire fine afin d'ôter toutes les graines. Ajouter le sucre et le jus de citron. Mélanger bien puis ajouter des glaçons. Conserver au frais jusqu'au service. Si le jus est trop épais, rallonger avec un peu d'eau.

LA DÉCLINER

EXOTICK'GUAVA

- 4 cl de rhum blanc antillais - 2 cl de sirop de canne - 12 cl de jus de goyave

PLANTEUR À LA GOYAVE

- 50 cl de jus de goyave - 40 cl de jus d'orange
- 30 cl de Rhum blanc antillais - 15 cl de sirop de canne

Pour les deux recettes : Placer tous les liquides shaker avec des glaçons. C'est déjà prêt !

Multi
CHANGE

Merry
Christmas

CHANGE
RUE KENNEDY & HOPE ESTATE
8:00am-5:00pm & SAMEDI 8:00am-4:30pm
QUARTIER D'ORLEANS
8:00am-3:30pm & SAMEDI 8:00am-1:15pm

services WESTERN UNION
RUE KENNEDY & HOPE ESTATE
8:00am-4:30pm & SAMEDI 8:00am-4:00pm
QUARTIER D'ORLEANS
8:00am-3:00pm & SAMEDI 8:00am-1:00pm



Le réconfortant **GÂTEAU À LA PATATE DOUCE**

Pour 6 personnes

Préparation : 1 h
Cuisson : 20 min

Ingrédients

400 g de purée de patate douce
250 g de farine
1/2 sachet de levure chimique
1 pincée de sel
1 c. à café de cannelle
1 c. à café de noix de

muscade
150 g de beurre
180 g de sucre
4 œufs
1 c. à café d'extrait de vanille
1 c. à soupe bombée de crème fraîche épaisse

- Éplucher la patate douce puis la découper en morceaux. Cuire 10 min dans l'eau bouillante jusqu'à ce que la lame d'un couteau puisse s'y planter sans effort. La réduire en purée et laisser refroidir.
- Mélanger la farine et la levure tamisées ainsi que toutes les épices et le sel.
- Dans un second saladier, mélanger de façon homogène le beurre mou et le sucre. Rajouter la purée de patate douce, l'extrait de vanille et la crème fraîche. Enfin, incorporer les œufs un à un, puis petit à petit, le mélange à base de farine.
- Beurrer le moule et verser la pâte. Faire cuire dans un four préalablement préchauffé à 180°C pour une heure. Planter un couteau au centre pour vérifier la cuisson, il doit ressortir sans pâte sur la lame.
- Laisser refroidir 20 min et démouler. Servir avec une crème fouettée à la vanille pour un côté régressif irrésistible.

«ALL I WANT FOR CHRISTMAS IS YOU»

Pourquoi c'est la meilleure chanson de Noël ?



Les fêtes de fin d'année se vivent au rythme des chansons de Noël. Qu'on l'adore ou qu'on le déteste, il faut avouer une chose: All I Want for Christmas Is You est le titre entêtant, le récurrent, l'indispensable, l'indiscutable de la playlist de Noël. Mais pourquoi Mariah Carey reste-t-elle la Queen de Noël ?



PARCE QUE PERSONNE NE LUI ARRIVE A LA CHEVILLE
Wham!, Michael Bublé, Sia, Taylor Swift... Chaque année, des artistes se challengent pour relever le défi de créer LE tube de la saison et virer (enfin) Mariah. Mais jusqu'ici, personne n'a réussi à la détrôner.

PARCE QUE MUSICALEMENT C'EST PERFORMANT

Une chanson aux paroles simples et entêtantes, hymne à l'amour (quelqu'un qui ne veut pas de cadeau pour Noël, tu parles !), et les plus grandes chansons populaires parlent d'amour ! Une rythmique, une montée graduée qui irradie d'énergie et de joie au refrain, avec ses petits carillons qui frétilent et nous font sautiller. Et surtout une performance vocale que seule Mariah peut exécuter. Une chanson-médicament, parce qu'on ne peut pas faire la gueule en l'entendant ! Sauf les humanoïdes sans coeur.

PARCE QU'ELLE NE VEILLIT PAS... MALGRÉ SON ÂGE

Intemporelle, mais festive (oui Mariah aussi), le tube sort du carcan de la chanson [traditionnelle], religieuse de Noël, véhicule bienveillance et positivisme (un mantra pour certains à copier, hein Grinch ?)

PARCE QUE C'EST OFFICIELLEMENT OFFICIEL

En 2019, 25 ans après sa sortie, le titre s'est placé en tête des ventes de singles aux États-Unis. C'est la seconde fois seulement dans l'histoire de Billboard, qui publie

un hit-parade depuis 1940, qu'une chanson de Noël accède à la première place. Le titre a par ailleurs été cité comme la « meilleure chanson de Noël de tous les temps » lors d'un top 100 établi en 2021 par Billboard.

PARCE QUE C'EST LE MEILLEUR COUP DE CHANCE
Sorti en 1994 et écrit en 15 minutes en plein mois d'août, il aurait rapporté plus de 60 millions de dollars à la chanteuse américaine.

PARCE QU'ELLE EST DANS «LOVE ACTUALLY»
Les films de Noël sont les plaisirs coupables de la fin d'année. Love Actually, comédie romantique culte peut se targuer de son succès grâce à l'une des meilleures scènes ? Lorsque Joanna interprète cette chanson alors que le Premier ministre (Hugh Grant) embrasse Natalie (Martine McCutcheon). On le re-re-regarde cette année ?

PARCE QU'ON NE L'ÉCOUTE QU'EN DÉCEMBRE ?
Bé oui, c'est peut-être pour ça aussi. On n'a jamais écouté le titre en plein mois de mai ! C'est sûrement le secret de sa longévité...

PARCE QUE MÊME QUAND ON L'AIME PAS ON LA CHANTE
À l'approche de Noël, la terre entière râle à l'idée de ré-écouter en boucle All I Want for Christmas Is You. Pourtant, une fois la magie des fêtes installée, on se retrouve à la chanter à tue-tête dès qu'elle passe à la radio. Mariah Carey a concocté une chanson aux paroles simples et entêtantes, et même les stars n'y échappent pas !



AU TOUR DE LA FERME DE SALSET

DRIVE COMMANDEZ ET FAITES VOUS LIVRER DELIVERY

DIRECT PRODUCTEUR

PANIER CADEAUX GOURMANDS
FOIES GRAS
VOLAILLES FESTIVES
PLATEAUX DE CHARCUTERIE FERMIERE ET FROMAGE

PLATS CUISINÉS & ROTISSERIE

RUE DE LA RÉPUBLIQUE MARIGOT
05 90 51 11 30

Lundi - Samedi : 9h - 19h / Dimanche & jours fériés : 9h - 13h



6^E ÉDITION
LE FESTIVAL DE DANSE LATINE

Un évènement 100% danse latine sur quatre jours à ne pas manquer, avec un plateau de pas moins de vingt danseurs de haut vol internationaux.

Cette 6^e édition va faire vibrer l'île au son de la musique latino, et endiabler les dancefloor. Le DP Dance Salsa Festival se tiendra du jeudi 1^{er} au dimanche 4 décembre inclus, pour accueillir les professionnels de la Salsa et de la Bachata venus des quatre coins du globe - Italie, Suisse, New-York... entre autres ! Un festival annuel organisé par des passionnés eux-mêmes, pour un week-end bien rempli de quatre jours, qui ravira sans doute les festivaliers, qu'ils soient curieux, amateurs ou aficionados transis de danse afro-latine. L'agenda du week-end :

- **Judi 1^{er} décembre**
> LA PRÉ-PARTY - au West Indies Mall à Marigot

 - > LES SHOWS des danseurs internationaux :
 - **Vendredi 2 décembre** - dès 20h au Moon Bar à Maho
 - **Samedi 3 décembre** - dès 20h au Casino Royale à Maho

 - **Samedi 3 et dimanche 4 décembre :**
> LES WORKSHOPS - 9h30 à 16h30 Sonesta et au Moon Bar

 - **Dimanche 4 décembre**
> LES COURS DE KIZOMBA avec Adriel & Griselle - de 11h à 12h à la piscine de l'Hommage Hôtel à Baie Nettlé.
Suivi de la > SOCIAL DANCE KIZOMBA jusqu'à 15h Hommage Hôtel, Baie Nettlé
> LA POOL-PARTY - de 15h à 18h, piscine de l'Hommage Hôtel, Baie Nettlé
> LA CLOSING NIGHT - Restaurant Papa Dan à Mont Vernon
- En réalité ce festival est un vrai marathon ! Les amateurs de danse latine vont pouvoir en prendre plein les yeux, et se régaler quatre jours non-stop. Le tout sera de garder de l'endurance, sans jamais perdre le rythme !
- Billetterie et infos sur Facebook : St. Martin DP Dance Salsa Festival 2022**
Les billets des shows des 3 et 4 décembre sont en vente au Multi Change à Hope Estate et au magasin Lacoste au West Indies Mall.



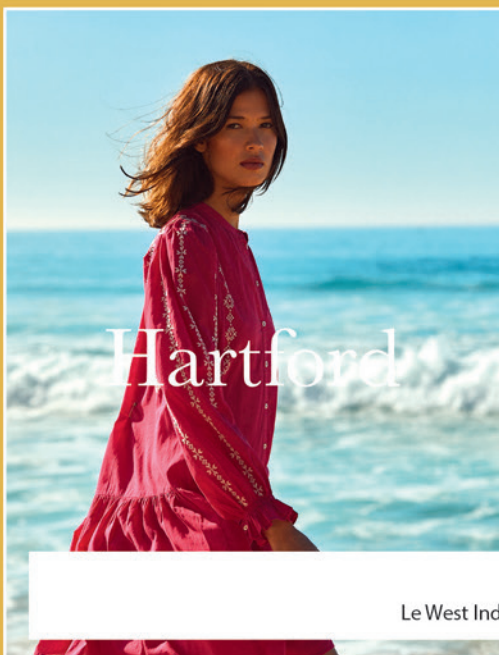
Lacoste - 1^{er} étage à gauche

Le West Indies Mall - Rue de la république - Marigot - 0590 52 84 84 - lacostesxm@gmail.com



Escapade - 1^{er} étage à droite

Le West Indies Mall - Rue de la république - Marigot - 0590 52 84 84



L'aventure - 1^{er} étage à droite

Le West Indies Mall - Rue de la république - Marigot - 0590 52 84 84



TANK
3000



GWM

DISPONIBLE EN
PRÉ-COMMANDE



HORAIRE DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H00 À 17H00 ET LE SAMEDI DE 8H30 À 12H30

(Route des concessions à Cole bay) Welfare road #26 Cole Bay, Sint Maarten
Contactez Didier au **06 90 49 61 61** ou la concession **+1 (721) 585 17 21**

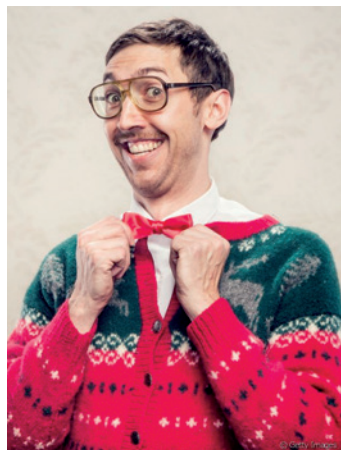
MAIS NAN !?

Le téléfilm de Noël – que les vieilles comme moi vont (sur)kiffer

Alerte ! TF1 diffuse le téléfilm de Noël réunissant Teri Hatcher et James Denton !! La première chaîne va offrir le téléfilm de Noël réunissant Teri Hatcher et James Denton. Oui, oui, Susan et Mike de *Desperate Housewives*, l'un de nos couples de fiction préférés, se retrouvent à l'écran ! Susan Delfino l'éternelle créative, maladroite et toujours bien intentionnée, personnage marquant de cette série (qui date ! 1e diffusion... 2004 oh punaise...) dans lequel certaines se retrouvent (sauf qu'on ne s'est jamais retrouvée nue, enfermée à l'extérieur de chez soi, agrippée à un buisson pour faire la rencontre de l'homme de sa vie). Et bien sûr Mike le beau gosse musclé de la maison d'en face. Pendant huit saisons, l'histoire de Susan et Mike nous a fait craquer, attendri, tenu en haleine... avant de nous briser le cœur à cause avec sa tragique fin. Que l'on a toujours pas digéré ! Mais dix ans après la fin de la série culte, ils vont enfin avoir droit à leur happy ending (ouiiii). Teri Hatcher et James Denton ont en effet



tourné ensemble il y a un an dans un téléfilm de Noël, intitulé *A Kiss Before Christmas*. Et, après avoir été diffusé sur la chaîne Hallmark aux États-Unis, il arrive enfin en France. Mais quand ? Rebaptisé en français *Coup de foudre avant Noël*, il a été programmé le lundi 12 décembre prochain. Les fans de *Desperate Housewives* seront sans aucun doute au rendez-vous, moi la première !



UGLY IS BEAUTIFUL

Sort ton pull moche, Noël approche !

Le ridicool ne tue pas, non il rassemble même ! On va vous parler pull moche tous les ans jusqu'à ce que vous l'adoptiez. Marquez le 17 décembre c'est la journée mondiale du pull moche - qui a aussi, sa féderation ! Et je ne vois pas pourquoi même sous 35° on ne pourrait pas encore plus en délirer, en dégoulinant de sueur. Vrai pied-de-nez aux clichés imposés par les pisse-froids et les frileux de l'originalité, on dit non au diktats du beau version mère Noël ras les... On aime le moche, on porte le moche et on se rassemble autour d'une date together. Le pull moche c'est l'antithèse de l'élégance, le refus du « beau » tel que la société l'entend. En devenant ultra populaire, il a démontré que la laideur pouvait être esthétique. Je vote pour une journée officielle locale (et fériéesvp !). Reste plus qu'à trouver des pulls en laine sur l'île !



OH ! MIRACLE TECHNOLOGIQUE ON PEUT RÉÉCOUTER SES VOCAUX WHATSAPP AVANT DE LES ENVOYER ?

Miracle de Noël vous voulez dire ?! WhatsApp et ses vocaux interminables de la team «Flemme de tapoter sur le clavier»... «Heuuuuu», «qu'est-ce que je voulais te dire déjà...?» «Attends je conduis...». Sachez que vous pouvez écouter (la bonne idée) : on peut réécouter son vocal, sans l'envoyer et le supprimer si besoin. Encore faut-il le savoir ! In fine cela existe depuis belle lurette, un an tout au plus, mais nul n'est censé ignorer la fonctionnalité ! Alors qui savait ?...et ne m'a rien dit. Hein qui ? Après avoir lutté contre le message vocal en tant que tel, j'ai bien dû m'y faire - effet de mode oblige - puisque j'adore écouter 3 minutes de logorrhées le tél. à 90° sur l'oreille et m'arrêter de respirer pour mon seul Maître interlocuteur. Alors comme j'aime la vengeance machiavélique sadique, j'envoie en retour un message de 5.33 min, histoire de susciter un appel tellement plus pratique... mais comme toute novice, pour enregistrer mon message vocal barbant-volontaire, parfois je m'y prends plusieurs fois et me réenregistre pour supprimer hésitations, bal-

butiements et autres «heuuu» beaucoup trop longs. Alors je swipe à gauche, pour jeter, je recommence à m'enregistrer pensant ne pas avoir droit ni à l'erreur ni à l'hésitation... Et v'l'atipa (v'l'atipas, Voilà pas, en russe) que j'apprends qu'on peut réécouter sa note vocale, et la supprimer sans l'envoyer ??? Et même mieux ! La mettre en pause l'enregistrement et reprendre quand on veut ??????

Alors comment qu'on fait ce miracle technologique ? Tout bête ; il suffit de glisser l'icône du microphone vers le haut (iPhone - Android : same !) - la flèche tu l'avais pas vue non plus !?, et divine apparition de 3 boutons : lecture, enregistrement/pause ou poubelle, il y a même le timer qui s'affiche ! Ce qui vous permet d'écouter le message vocal stopper et reprendre, avant de l'envoyer ou de l'annuler. Et voilà ! Vous êtes enfin libres de faire les messages vocaux les plus intelligibles, limpides et clairs de la planète sans prendre le risque de passer pour une buse qui bafouille ou cherche ses mots.



• FRESH MARKET •

DES COFFRETS DÉLICIEUSEMENT festifs!



OUVERT 7/7
7h - 20h

+590 690 59 67 47

Rue de l'Escale à Oyster Pond
À côté du restaurant l'Oasis

LA DÉRIVE LE NAUFRAGE HAUTE COUTURE



On a voulu vous présenter un shopping de Noël super luxe, trendy et tout le tutti... Pour vous faire rêver, économiser, craquer... Et puis on est tombé sur une collection de Noël qui vaut de l'or - au sens propre du terme ! Pépite signée Balenciaga.

Balenciaga sort une collection loufoque pour Noël. Jusque là en dehors du mot «loufoque» pour une marque couture. Tout va bien. «Balenciaga, les indispensables du quotidien. Une ligne exclusive inspirée par tous ces objets qui peuplent nos domiciles, la touche Balenciaga en plus». Génial. Alors on scrolle, on scrolle on scrolle sur le "Balenciaga Gift Shop" en ligne et ... en vérité on ne sait pas quels articles vous montrer en premier tellement c'est ... OMG ... Aller on va faire par ordre de prix : La gourde 170€ (Uui !1-7-0€). Le tapis de yoga griffé 375€... les ornements de Noël (moches) 495€(pièce). La boîte à lunch en métal 650€ (attends t'as pas tout vu ! Ça va crescendo). La gamelle pour chien 750€ (je te jure). Le lit pour chien (en fourrure ROSE à poils) 1200€. La «Triple S» qui est sa basket superstar ,en version bibelot doré - 7000€ (mais qui met ça dans son salon ?). Aller le best pour finir... après on arrête ici le massacre haute couture indécent; le rouleau de scotch Balenciaga (en photo là LAAA>>>) à 250 balles LE rouleau, avec écrit «Fragile please handle with care», mais sont pas sérieux si ?



LA FUITE...

La Playstation 6 ! c'est pour...

Alors que la Playstation 5 de Sony n'est toujours pas accessible facilement depuis son lancement officiel il y a plus de deux ans, le constructeur japonais a lâché la date de sortie de sa prochaine console. Dans le cadre du rachat d'Activision Blizzard par Microsoft, Sony a transmis des documents dans lesquels la marque évoque la sortie de sa prochaine console (loose). Un cycle de 7 ans minimum pour la Playstation 5 serait donc envisagé et correspondrait à peu près à celui des consoles précédentes : la PS1 étant sortie en 1994, la PS2 en 2000, la PS3 en 2006, la PS4 en 2013 et la PS5 en 2020. Bien évidemment, la pandémie et les pénuries de composants ayant entraînés des retards de production et de livraison conséquents, la durée de vie de la dernière console de Sony pourrait être supérieure. Donc c'est pour 2028...



LA GRINCH (UGLY) CHRISTMAS SHOES

Cette nouvelle sneaker signée Nike et Cactus Plant Flea Market (CPFM) est directement inspirée du plus gros grinch de Noël, le Grinch. Poils hirsutes verts et semelle texture boueuse s'amuse avec les codes du croque-mitaine à l'hygiène douteuse... Le look a très mauvaise allure, on dirait même d'ici qu'elles sentent mauvais ... Mais Nike a vraiment sorties et signé ces articles ? Ah ! Je vous ai pas dit : Déjà en ligne sur le site StockX, la Grinch de Nike et CPFM elles ne se vendent pas à moins de 1000 euros ça fait cher le délire poilustre...

GEDIMAT
Saint-Martin

Nous vous souhaitons de bonnes fêtes de fin d'année

En face de Leader Price - Tél : 05 90 77 35 00



le Noël GOURMAND

Dauphintelecom

4X PLUS DE GIGA POUR
LES GOURMANDS DE DATA !

80Go

L'illimité Local & Europe

à partir de

39.90€/mois

avec ou sans engagement

Offres de forfaits mobile illimité Local et Europe « spécial Noël » réservées aux particuliers de Saint-Martin et Saint-Barthélemy valable jusqu'au 15 janvier 2023. Forfait comprenant 80 Go d'internet au lieu de 20 Go. Prix de l'abonnement 39,90€/mois avec un engagement de 12 mois ou 49,90€/mois sans engagement. Ces forfaits incluent des appels illimités au départ de la zone d'origine soit Saint-Martin, Sint-Maarten et Saint-Barthélemy et vers les fixes et mobiles locaux (Saint-Martin/Saint-Barthélemy), et Europe (dont la Métropole, Guadeloupe, Martinique et Guyane) sous réserve d'un crédit de communication positif et soumis à une utilisation normale et non abusive du service soit 130h d'appels/mois. Tarification à la seconde dès la première seconde. Prix vers Sint-Maarten : 0,15€/min indivisible. Prix vers les autres destinations hormis les numéros spéciaux (prix selon service) : 0,50€/min indivisible. Prix indiqués avec TGCA incluse.

www.dauphintelecom.com | Retrouvez-nous   

Des idées cadeaux et plein de gourmandises
pour tous dans nos agences !

Dauphin
telecom



**ÉLECTROMÉNAGER
& MULTIMÉDIA**

DU 1^{ER} AU 24 DÉCEMBRE 2022



*Avant d'être sous le sapin,
vos Cadeaux sont ici*



ZAC DE BELLEVUE
05 90 87 39 39

HORAIRES D'OUVERTURE

du lundi 5 au samedi 24 décembre :

Lun/Ven 9h30-18h Non stop
Sam 9h30-17h

OUVERTURE EXCEPTIONNELLE

les dimanches 11 et 18 décembre

9h30-12h30 & 14h-17h

HOPE ESTATE
06 90 58 10 02



HORAIRES D'OUVERTURE

Lun/Sam 8h30-18h Non stop

OUVERTURE EXCEPTIONNELLE

dimanche 18 décembre

9h30-12h30 & 14h-17h



Équipez vous
tout en douceur



**3x
ou 4x**
sans frais

**5x ou
10x**
avec frais

Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursement avant de vous engager.

*Crédit affecté de 100€ à 3000€ d'achats en 3, 4, 5, 10 fois consenti sous réserve d'acceptation par Cofidis SA à l'initiative et conseil de surveillance au capital de 67 500 000 €. Siège social : Parc de la Haute Borne, 61 avenue Halley 59566 VILLENEUVE D'ASCQ Cedex - R.C.S. Lille Métropole SPEN N°25 307 106 enregistré auprès de l'ORIAS sous le N°07 023493. Vous bénéficiez d'un délai légal de rétractation. Le coût du crédit est pris en charge par le Partenaire. Gitem est mandaté à titre non exclusif afin d'apporter son concours à la réalisation du contrat de crédit, sans agir en qualité de prêteur, free dispo de l'ancien pouvoir d'achat ou de gestion du crédit. N°ORIAS 13 009 642. Conditions en vigueur au 01/03/2022. Vous pouvez vous appuyer sans frais à ce que vos données personnelles soient utilisées à des fins de substitution commerciale en écrivant à Cofidis - Service consommateurs - 59639 Lille cedex 9.

LA SOLUTION TELLEMENT PROCHE DE VOUS

let's go RUNNING NIGHT 2022 !

Cette année, et pour sa 13e édition la Running Night se tiendra sur deux jours, avec ses deux courses traditionnelles, l'une adultes et l'autre enfants. La course à pieds n'est plus à présenter tellement elle est LA course préférée de Noël à Saint-Martin.

Organisée par l'association Watt de 9 depuis treize ans, la Running Night est devenue tellement incontournable que même son nom est une marque déposée ! Une course-relais nocturne déguisée sur le thème de Noël d'1,9km dans les rues de Marigot. Moment de partage (transpirant) et de convivialité qui rassemble autour du sport famille, amis ou collègues.

Au-delà de la performance au chronomètre, le relais n'est presque qu'un bon prétexte pour se retrouver et s'amuser ensemble pour démarrer les fêtes en baskets.

La Running Night installera son village le 9 décembre pour le relais adultes (à partir de 13 ans) et le 10 pour celui des enfants sur le Front de Mer de Marigot. Quatre podiums seront à décrocher, avec le prix de la meilleure équipe féminine, celui de la meilleure équipe mixte. Un podium décernera le prix spécial «famille» passant au crible liens de parenté et chrono réalisé (c'est franchement pas le moment de s'engueuler avec sa belle-mère pour une histoire de rapiéçage de déguisement dans les starting-blocks !). Et enfin le meilleur, celui que tout le monde attend et préfère celui du meilleur costume (moi j'ai déjà vu une mère Noël courir de nuit pourchassée par un sapin en carton, c'est à voir !).



Un événement sportif festif que beaucoup attendent, petits et grands, coureurs amateurs et entraînés. Chacun y trouve son compte dans la bonne humeur avec une tripotée d'animations qui prévoit comme chaque année, de faire danser, chanter, jouer juste après la course ses participants et spectateurs.

Inscrivez-vous en équipe de cinq et essayez de décrocher l'un des titres décernés par le jury ! Les inscriptions sont déjà ouvertes, 5 coureurs par équipe, 10 euros de participation par personne. La course sera lancée à 20 heures tapantes. Un kit complet de goodies vous sera offert, boissons et snacks aussi (mais...) après la course.

Vendredi 9 décembre pour les adultes à partir de 18h30 et Samedi 10 pour les kids, sur le Front de Mer de Marigot à partir de 16h30.

**Infos et inscriptions : www.iloverunningnight.com
Tél. 0690 486 791**

COURSE-RELAIS LA RUNNING NIGHT DES KIDS



La Running Night des enfants prendra place le samedi 10 décembre 2022, à 16h30 sur le Front de Mer de Marigot. Par équipe de 5, de 3 à 12 ans, la course relais des enfants fera 1 km, de la statue du Front de Mer au rond-point du cimetière à Marigot. Cette année sera séparée de la course adultes sur un deuxième jour, qui permettra d'offrir des animations adaptées à leurs âges. Pas de chronomètre pour les kids, seul l'amusement et l'esprit d'équipe feront foi. Mais attention, comme celles des grands la course sera déguisée, sinon pas de récompenses !

Une sixième édition remplie d'animations spéciales pour les enfants : zumba, goodies lumineux, friandises et bien plus encore à découvrir sur place. Les enfants se dépensent et se régaler dans une ambiance festive, conviviale et familiale. Prêts les kids ? Go, go goooo !

Samedi 10 décembre à 16h30 - 20h30
Course lancée à 17h30 Marigot, Front de Mer, Marigot - tout est GRATUIT. Infos et inscriptions www.iloverunningnight.com

Tél. 06 90 486 791. Une décharge doit être signée par les parents, stipulant que l'enfant n'a aucune contre-indication médicale. Une autorisation par enfant-coureur.

Votre boutique de jolies choses vous souhaite de Joyeuses Fêtes

GIPSY JAMES



@gipsy_james

vanessabruno

louise Misha

ba&sh

K.JACQUES

I R O

forte_torte

LA BOÎTE AUX LETTRES

de papa Noël

La boîte aux lettres du pôle Nord destinée au Père Noël est en place !

Le joli concept store pour enfants propose chaque année une nouvelle boîte aux lettres customisée destinée à recevoir tout le courrier adressé au père Noël. Disposée devant la boutique Mer Sea à Marigot, le plaisir des petits et partagé par Iris qui, comme tous les ans, trouve des idées de présents pour féliciter chaque bambin qui envoie sa missive. Cette année on vous laisse la surprise de découvrir le petit présent de la maîtresse des lieux. Les fameuses lettres au Père Noël des enfants, avec toute l'attention et le soin portés à sa confection demandaient une boîte à la hauteur ! Celle-ci est bien plus élégante que la boîte aux lettres classique de la Poste jaune... Chaque lettre reçue sera envoyée aux services officiels du secrétariat des petits lutins du grand Santa. Ne tardez pas trop à la déposer et restez attentifs aux prérogatives en annotant bien votre nom et adresse, afin de pouvoir recevoir une réponse (papier) par voie postale. Alors ce courrier, est-il prêt à être posté ? **Mer Sea, Rue du président Kennedy à Marigot.**



attentifs aux prérogatives en annotant bien votre nom et adresse, afin de pouvoir recevoir une réponse (papier) par voie postale. Alors ce courrier, est-il prêt à être posté ? **Mer Sea, Rue du président Kennedy à Marigot.**



le sapin à souhaits

Le Leo Club Safari en partenariat avec le West Indies met en place un Sapin à souhaits pour que les enfants en situation difficile puissent recevoir un cadeau pour Noël. L'association en appel à la générosité de chacun, pour faire briller les yeux de ces enfants.

L'arbre à souhaits c'est le nom poétique et symbolique de l'opération lancée par le Leo Safari de Saint-Martin, à l'occasion de cette période des fêtes de fin d'année pour récolter des présents pour les enfants en besoin. Une animation symbolisée par les anges suspendus au sapin de Noël installé à l'intérieur du West Indies Shopping Mall dès le 3 décembre, où chaque ange de papier représente le souhait de cadeaux émis d'un enfant. Les enfants ont été choisis par différentes structures publiques et associatives - Service pédiatrique de l'hôpital, PMI, association Sem Ta Route à Quartier d'Orléans, proches au quotidien de ceux qui se trouvent en situation précaire ou difficile. Elles savent que les enfants sélectionnés ne recevront pas forcément de cadeaux pour Noël, en conséquent le Leo Club Safari lance cette opération pour trouver des parrainages-cadeaux afin qu'ils n'en soient pas dépourvus, durant les fêtes importantes de décembre. Ainsi l'association disposera du 3 au 19 décembre sur le grand sapin du Mall d'autant d'anges qu'il y a d'enfants à gâter, et propose à tout le monde de venir récupérer un ange afin de le parrainer pour lui acheter un cadeau - en fonction du sexe et de l'âge de l'enfant annoté. La mise en place du sapin à souhaits se fera le 3 décembre au West Indies Shopping Mall et se fera festive et en musique, avec un Chanté Nwel de 15h à 17h par le groupe Swali-Ka en live.

Le Leo Club Safari compte sur votre générosité et votre solidarité. 2021 a compté plus de 200 présents offerts... cela a donné autant d'étoiles aux yeux des 200 petits anges qui les ont reçus. Et si on faisait plus en 2022 ?

Tél. 06 90 74 69 38 - leoclubsafari@gmail.com

Your new Beach Club on Mullet Bay Beach

RESERVATIONS WHATSAPP +1 (721) 585 - 8805



KALATUA

BEACH RESTAURANT

Mullet Bay Beach - Drive 2 - Sint Maarten

French-Mediterranean cuisine



Carrefour
market




HENDRICKX
de Bakker
BROOD | BAKKET

Venez découvrir notre rayon
Boulangerie - Pâtisserie



**Petit pain, Pain batard, Viennoiserie, Donuts,
Pain à burgers, Brioche bun, Egg biscuit ...**

Ouvert du lundi au samedi 8h - 20h et le dimanche 9h-14h

■ #53 Union Road COLE BAY Tel : +1-721 544-3156

■ Bush Road 79 PHILIPSBURG Tel : +1-721 542-4400

TOUTE L'ÉQUIPE
DU RANCHO DEL SOL
VOUS SOUHAITE DE JOYEUSES
FÊTES DE FIN D'ANNÉE



PLEINS DE SPÉCIAUX
SUR PLACE - À EMPORTER OU EN LIVRAISON

RESTAURANT 10H - 22H
NON-STOP

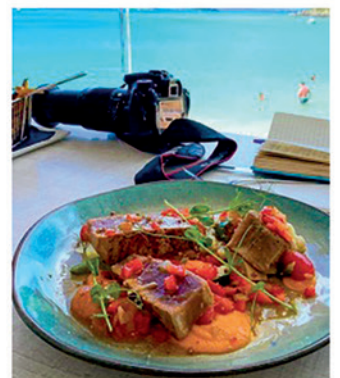
Réservation :
www.elranchodelsol.com ou 0590 51 12 12

 Suivez-nous sur les réseaux 



PETITE PLAGES - GRAND CASE - F.W.I - SAINT MARTIN

Wish you a Merry Christmas and Happy New Year



BREAKFAST - LUNCH - DINNER

/ RÉSERVATION CONSEILLÉE /

06 90 88 66 68

 SUNSET CAFE RESTAURANT

SUNSETCAFESXM 

EVERY DAY - 8:00am to 4:00pm

ACQUA PANNA
S. PELLEGRINO

EVERY NIGHT - 5:00pm to 9:00pm



La magie de Noël commence d'abord à la maison

Et c'est une mission ! Noël, c'est avant tout une ambiance ; Des lumières, des odeurs, des couleurs qui nous plongent dans la « magie de Noël », et qui nous replongent avec bonheur, (parfois la mélancolie), et dans nos souvenirs d'enfance. Les enfants sont excités, émerveillés, tellement heureux que Noël soit bientôt là, eux qui ont patiemment attendu décembre, leur mois préféré de l'année. À nous de créer la magie de Noël à la maison et les souvenirs qui jamais ne les quitteront ! Pour



On décore et on illumine la maison dès le début du mois

Si vous pouvez tarder à acheter le sapin et attendre mi-décembre histoire qu'il soit le plus beau au 24 au soir (nos conseils pour le faire perdurer ci-contre), décorez la maison avec les enfants. La magie commence ainsi à opérer !

Dessins au Posca blanc ou stickers sur les vitres, guirlandes lumineuses aux fenêtres, petits objets déco de Noël dans le salon, la cuisine et aussi toutes les chambres...

On leur fait découvrir les contes traditionnels de Noël en livre ou en film

Noël, ce n'est pas juste un sapin sous lequel le Père Noël dépose les cadeaux qu'on a commandés ! On fait découvrir les contes et légendes de Noël, à travers de livres que vous lisez en famille, des musiques, des films ... C'est le moment également pour les croyants de faire découvrir l'histoire de Jésus, de leur montrer la crèche et ses santons.

On fait écrire avec soin ou dessiner sa lettre au Père Noël

On aura récupéré les catalogues et on

portera un œil vigilant sur la fameuse liste en insistant sur le fait que le Père Noël a le droit de la changer de façon à ne pas avoir de pleurs de déception de 25 au matin ! La liste mérite réflexion, on peut revenir dessus.

On consacre des grands moments en famille pour la réalisation d'ateliers manuels

Sablés de Noël, cartes de Noël, dessins, sujets en pâte Fimo... Ils adorent ! Ces créations que les enfants auront réalisées pourront même être offertes à la famille à leur entourage et aux invités. Noël est la fête du partage et de la générosité et voilà un bon moment pour apprendre aux enfants à faire un cadeau qui vient du cœur et qui a nécessité du temps à l'ouvrage.

On se fait des après-midi dessin animé de Noël

Un dessin animé ou un film de Noël tous blottis sous un plaid dans le canapé avec chocolat chaud, gaufres, crêpes, pop-corn ou sablés de Noël, et c'est le paradis !

On leur apprend à gâter ceux qu'ils aiment

Même s'ils croient encore au Père Noël, on leur explique qu'il est de coutume d'offrir des cadeaux aux gens qu'on aime pour les remercier et ils apportent fièrement un cadeau à la maîtresse ou à leur prof de danse.

On décore le sapin en famille dans la joie et la bonne humeur

Pas de disputes, c'est la règle ! Petit ou grand, véritable ou artificiel, il est le maître de la cérémonie et la grande joie des enfants qui redécouvrent les sujets et les boules de l'an dernier.

On aura pris soin d'acheter avec eux quelques nouvelles décorations qu'ils accrocheront avec fierté.

On se balade dans les rues décorées

On arpente les marchés de Noël, on admire les vitrines, on va visiter la maison du père Noël... Bref, on leur fait découvrir les festivités organisées par la ville.

Et n'oublie pas les senteurs

Noël, c'est aussi des odeurs ! A vous de choisir les vôtres et de les diffuser dans toute la maison. Bougies odorantes, huile parfumée à chauffer, oranges parsemées de clous de girofle, cannelle...

Et enfin, on rend la nuit de Noël magique !

On illumine toute la maison avec des lumières tamisées et chaleureuses.

Le sapin brille de mille feux. Les chaussettes sont à ses pieds et le petit verre pour le Père Noël et la carotte du renne ne sont pas oubliés.

La table de fête est dressée. On met de la musique d'ambiance.

Et au moment du déballage, on instaure de la méthode pour faire durer le plaisir ! Les enfants qui savent lire distribuent les paquets à chacun. On ne déballe pas dans son coin ! On regarde les convives déballe ses paquets puis Rose son premier paquet de Rose puis celui de Paul etc...

La joie de la découverte et l'émerveillement de Noël durent ainsi plus longtemps !

En route vers la Magie ...



Librairie des Isles

Centre d'affaires Llobregat - Concordia (à côté de la pharmacie)
Tél 05 90 87 48 70 - Lun-Ven : 8h30-12h30 / 14h30-17h30 Sam : 9h-13h



Aquaracer Professional
300 GMT
TAG Heuer



Collection Clifton
10518
Baume & Mercier



Classic Fusion
Green Titanium
Hublot



Au plus près des étoiles...
Montre DEFY Skyline dotée d'un boîtier octogonal en acier de 41 mm rehaussé d'une lunette à facettes, avec un cadran bleu à motif soleil revisitant l'emblématique étoile à quatre branches de Zenith. Animée par le mouvement de manufacture automatique à haute fréquence El Primero 3620 avec le tout premier indicateur au 1/10e de seconde.

BR 03-92 A522
Édition Limitée
Bell&Ross



THE Shopping LIST

> chez Goldfinger Marina Royale à Marigot

SAMARPAINT



ZAC DE BELLEVUE 0590 87 82 33 HOPE ESTATE 0590 29 66 06 - samarpaintsxm@gmail.com

NOUVEAU
Nuancier



SUPER

Commerçants autrement



Howell Center
Hope Estate

DU MERCREDI 30 NOVEMBRE AU DIMANCHE 11 DÉCEMBRE 2022

Grand jeu
le ticket d'or



+ de
50 000 €
CARTE U
À GAGNER⁽¹⁾

Sur présentation de votre Carte U⁽²⁾



(1) Montant total des cartes Carte U mises en jeu dans les Magasins U participants : 51.521 €. Voir conditions en magasin ou sur magasins-u.com. Jeu avec obligation d'achat et sur présentation d'une Carte U valide, excepté aux personnes physiques majeures du mercredi 30/11/2022 au dimanche 03/12/2022 (ou les samedi 02/12/2022) avec obligation des Magasins U participants, règlement du jeu AL. TICKET D'OR ANTI-FAUSSE et tous des Magasins U et Drive participants disponibles sur www.magasins-u.com et à l'accueil des Magasins U participants. La participation au jeu vaut acceptation pleine et entière du règlement complet.
(2) Si vous n'êtes pas de Carte U, vous pouvez en demander une à l'accueil de votre magasin U ou sur www.magasins-u.com. Elle est gratuite et attribuée à des personnes majeures.

Carte U - 17 rue de la République - 92100 Nanterre - France - Tél : 01 47 34 10 00 - www.magasins-u.com - © 2022 U - 94513 France
S.I.S. 504 031 94 257312 - 10 jours de présentation - Article 102

LE JEUDI 1^{ER} DÉCEMBRE 2022

JEUDIS PLUS

LE 1^{ER} DÉCEMBRE

34%



REVERSÉS SUR
VOTRE CARTE U



SPÉCIAL CHAMPAGNES ET MOUSSEUX*
HORS PROMOTIONS EN COURS

18 ans
LA LOI INTERDIT
LA VENTE D'ALCOOL
AUX MINORS
DES CONTRAILES POUR
L'ÉVALUATION DU CRÉDIT

*Offre limitée à 18 bouteilles identiques ou 3 cartons identiques par compte Carte U.

Valable le 1^{er} décembre 2022 sur les Champagnes et Mousseux, hors promotions en cours. Offre réservée aux particuliers clients Carte U dans les Magasins U participants de France métropolitaine et sur coursesu.com pour un retrait le 1^{er} décembre 2022, Hors Utile. Liste des magasins participants sur magasins-u.com. Votre magasin se réserve le droit de refuser une demande anormale au regard des quantités de produits habituellement constatées pour une consommation personnelle.

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ, À CONSOMMER AVEC MODÉRATION

Glitter

KIDS INSTITUT.



★ Soins duo Mère & Fille

- Soins en duo
- Soins du visage aux différentes saveurs
- Petite pose de vernis
- Soins des pieds dans nos bains moussants (parfum barbe à papa !)

Uniquement sur rendez-vous

★ L'institut anti-poux

- Machine spécifique
- Soins naturels

★ Shopping Accessoires & Cosmétiques

- Corner Shopping rempli de surprises !



★ Création Évènement

- Privatisations d'anniversaires
- Décorations à thème
- Commande gâteaux anniversaire

APRÈS-MIDI ÉPHÉMÈRES BOYS DAY
SUR THÈME SPÉCIFIQUE !





Librairie du Bord de Mer



Front de mer à Marigot (à côté d'Allianz) ☎ 05 90 87 97 65
🕒 Ouvert du lundi au vendredi de 8h30/12h30 & 14h30/17h30 et le samedi de 8h30 à 12h30



THE Shopping LIST

chez Cupidon Rue de la Républiq à Marigot



FOULONNE DOUBLE en cuir grainé

LE MILANO Sac baguette en cuir grainé

MAGNIFAÏK BEAUTY signée Cristina Cordula

La star des Reines du Shopping s'est lancée (et on l'avait ratée) dans le make-up avec sa marque au nom emblématique «Magnifaïk». Bienvenue chez Magnifaïk Beauty !

Ma chériiiii, ta routine beauté va être upgradée ! La coach mode des « Reines du Shopping » se lance dans une nouvelle aventure, celle du maquillage. Après des années en tant que mannequin conseillée par les meilleurs make up artists, des années chez M6 et dans le monde de l'influence, se lancer dans le secteur de la beauté était une évidence. Magnifaïk se veut comme une marque de produits de beauté essentiels, les basiques du quotidien, mais avec des ingrédients précieux et un savoir-faire authentique.

«Mes produits sont notés 90/100 sur Yuka» répond-elle en interview à Marie-Claire magazine. Sublaimme !

On était venu pour (un peu) se moquer, mais en vrai de vrai on a franchement envie de tester l'anticerne «Au Taquet», et l'embellisseur de teint «C'est La Base», et envie d'essayer. Qu'est-ce qu'on est influençable ! En plus d'être des produits de makeup innovants, ils apportent aussi du soin., comme l'embellisseur de teint qui a même un SPF 15 ! Sublaimme



GIRLS - MEN - KIDS & MORE

KARMA MOTEUR DE RECHERCHE ÉTHIQUE & ENGAGÉ

Lancé fin mai 2022, Karma est un moteur de recherche éthique, en permettant à chacun d'agir simplement et de manière concrète pour préserver la biodiversité et surtout faire avancer la cause animale. Concrètement, comment ça marche ?

Karma est une entreprise à but non lucratif, à l'origine l'idée est toute simple... Le marché publicitaire, au travers des liens sponsorisés affichés dans les moteurs de recherche est la plus grosse source de monétisation sur Internet. Il représente un marché colossal de 185 Mds\$ / an et continue de croître. Pour donner un ordre de grandeur, c'est presque l'équivalent du PIB de la Grèce (qui s'élevait à 189 Mds\$ en 2020). Ce marché a une particularité : il est dominé par Google qui possède 92% de parts de marché au niveau mondial. Pourquoi alors ne pas dédier une partie de cette manne financière à la protection de la biodiversité et à la défense de la cause animale ? Si seulement 1% des utilisateurs de Google décident d'utiliser KARMA, cela permettra de financer des actions de protection du Vivant à hauteur de plus de 1 Mds\$ / an. Leurs champs d'actions est large et se développera au fil de ses investissements. Par ailleurs, la part de marché de Google est aussi amenée à s'éroder puisque sa position monopolistique (et les abus de position dominante) est de plus en plus remise en question, à la fois par les régulateurs et les consommateurs qui aspirent à utiliser des services d'entreprises plus éthiques. Cela s'illustre par exemple avec le succès d'un moteur alternatif tel que DuckDuckGo - site américain centré sur le respect de la vie privée de ses usagers. Pour l'utilisateur, l'accès aux recherches en ligne via Karma se fait en quelques clics seulement. Et si on changeait au moins de moteur de recherche ?

<https://karmasearch.org>

Beachlife
CONCEPT

BEACH SHOP

SXM LIFESTYLE BEACH

Ouvert du mardi au dimanche de 10h à 19h
Place du Village, Baie Orientale
Tél 06 90 65 21 90

Facebook: Beachlife Concept Instagram: beachlifeconcept



Family trip en Amérique

Ils sont quatre membres de la famille... Laura la mère, Kevin le père et les petits Édén et Nathan et ont en tête le dessin d'un sacré projet : partir pendant une année en road trip sur le continent Américain.



Des parents motivés et gonflés à bloc, barbés du train-train quotidien imposé de ce mode de vie familial à 200 à l'heure... pour faire vivre une aventure hors du commun à leurs enfants, quel beau projet. Si certains y ont pensé ou adorent l'idée, combien saute le pas ? Eux, se sont dit : les enfants sont encore petits, pour ne pas faire rater d'étape importante dans leur scolarité pas... 2 et 4 ans... En fait c'est maintenant !

L'organisation d'un tel voyage est un travail préparatoire fastidieux, il faut penser à tout sans rien oublier, semé d'embûches, de contraintes de toutes sortes. Planifié pour l'été prochain, ou la rentrée prochaine, les premières difficultés chamboulent déjà leur début d'organisation. Avec en première étape, le van ! Prévu à l'achat directement aux USA il s'avère être hors de prix. Alors quand Laura recherche un van sur les annonces en ligne de la Guadeloupe, un de ses amis lui dit qu'il connaît quelqu'un qui... Bingo ! Le camion est acheté à un ancien artisan de SXM. Un coup de pouce du destin, qui conforte la petite famille dans la direction qu'elle prend.

Et même s'il faut transporter le van vers les USA, qu'à cela ne tienne, « l'itinéraire sera modifié si on n'arrive pas à Miami ce sera le Panama. Tant que les températures sont prises en considération, pour ne pas descendre en dessous des 10°/12°... » et oui un paramètre supplémentaire.

Une chose est sûre ce voyage ils le feront. Coûte que coûte, et rien ne les arrêtera.

Adeptes des voyages, les deux parents ont toujours eu la bougeotte dans le sang, GO dans une autre vie ils ont migré en Espagne, en Turquie, voyagé dans plusieurs pays d'Asie, et il s'avère qu'ils sont déjà partis ensemble en «road trip van». C'était en 2010, ils ont sillonné en fourgon toute Australie. Aménager un camion de toutes pièces, y vivre et y dormir, ils connaissent déjà. Aujourd'hui parents d'Édén,

2 ans et Nathan, 4 ans, ils ont envie de leur donner cette chance ; celle de parcourir des milliers de miles sur le continent Américain, à la découverte de nouveaux pays et de nouvelles cultures. Une aventure que déjà les maîtresses de leurs enfants souhaitent partager à distance, pour garder le contact et faire découvrir aux autres enfants le goût de l'aventure.

Un projet familial ambitieux à soutenir, si le cœur vous en dit, pour partager, expériences et tuyaux pour l'aménagement du camion, qui s'équipe progressivement, plomberie, électricité, menuiserie... ou tout domaine qui amènera du confort à la petite famille durant ce grand et long voyage.

Panama, Costa Rica, Guatemala, USA, Canada... du sud au nord, même s'ils essaient de planifier, ils navigueront à vue, car c'est tout l'avantage du voyage en van. Mais ils graveront ensemble le souvenir impérissable de cette aventure à quatre qui s'annonce déjà extraordinaire. On leur souhaite bonne route !

Pour suivre leurs aventures : SxmFamilyOn-TheRoad sur Insta et Facebook



CONCEPT POWERSPORT

MOTOS - SCOOTERS - QUADS

Venez découvrir
tous nos nouveaux
modèles



BRERA 125



PIEGA 125



BRERA 300



SMX 125



BRERA X125 & X300

ENTRETIEN - SERVICE APRÈS-VENTE - PIÈCES DÉTACHÉES - PNEUS - ACCESSOIRES •

31, route de Sandy Ground ☎ 0690 71 99 41 - 0690 65 85 09 ✉ smcaraibes@wanadoo.fr

Lundi - Vendredi 9h-18h & Samedi 10h-14h






MENU TRAITEUR

RÉVEILLON DE NOËL & JOUR DE L'AN

Réservez vos plats avant le 18 décembre et vos Fruits de Mer avant le 15 décembre

Entrées

Œuf mimosa

truffée en verrine

Ravioles de langouste

x3 dans sa bisque de homard

Foie gras maison

mi-cuit au rhum vieux & mangue confite

Foie gras maison

mi-cuit, truffe fraîche

Gravlax de saumon

corsé au combawa

Burrata fumée ou burrata truffe fraîche

compotée de tomate, ail confit, poivron mariné & jambon pays

Camembert rôti

à la crème de truffe

Mini burger de magret de canard

mi-cuit, copeaux de foie gras frais & beurre truffé,
roquette & truffe fraîche

Huîtres de cancale, Gillardeau

Plats

Ballotine de volaille

farcie aux morilles et sauce cognac morilles

Jambon de Noël (4 personnes minimum)

Souris d'agneau

confite à basse température thym & girolles et son jus corsé

Filet de bœuf en brioche

(4 personnes minimum) sauce cèpes

Filet de sole

en turban et Saint-Jacques, réduction de crustacées

Plateau de fromages

(assortiment de fromages affinés, chèvre au lait cru, truffé)

Plateau de charcuterie & fromages

Plateau de fruits de mer

Accompagnements

Ecrasé de pommes de terre truffée - Haricots verts frais poêlés à l'ail

Purée de giraumon - Pommes boulangères en gratin

New Year
Party

SOIRÉE DU 31 DÉCEMBRE
AVEC
SCUD & AGATHE

Carte Traditionnelle
& Spéciaux de Noël





Polaroïde 124^{99€}
Film polaroïde 22^{99€}
Album photo polaroïde 26^{50€}



Sumup 3G 190[€]
Sumup Solo 119^{99€}



NGS Nitro 3 Black 68^{99€}
NGS Nitro 1 Blue 38^{99€}
Pro 7 wireless Headphones 51^{99€}



Apli Kids - My first day 14^{50€}
Apli Kids - Memo loto 17^{90€}
Apli Kids - Magnets human body 14^{99€}



Roller Noyers Olympe 35^{26€}
Roller Bois de Rose 36^{30€}
Roller Broadway 16^{15€}



Intenso - Batterie externe 25^{99€}
Ordinateur Thomson Blanc + Sacoche + Souris 380[€]



NOËL, NON SANS DANGER *pour nos animaux !*

Noël approche... et les fêtes se font aussi avec nos animaux de compagnie. Pour que rien ne vienne gâcher ces joyeux moments, et ne pas finir aux urgences vétérinaires, voici quelques recommandations à suivre pour eux.

Si vous voulez faire porter ou offrir une tenue à votre animal de compagnie pour l'occasion, jauger si c'est aussi à son goût. Certains n'apprécient pas d'être couverts ou affublés du moindre tissu. Leur réaction est souvent immédiate. Encore faut-il y prêter attention.

ALERTE AUX ALIMENTS DANGEREUX. Noël est la période de toutes les gourmandises. Mais certains aliments peuvent même représenter un véritable danger. Vous voulez leur faire plaisir ? Faites-leur goûter un morceau de dinde ou un bout de fromage. Mais évitez absolument le chocolat, les aliments salés, et surtout pas de foie gras ! Nos menus de fêtes ne sont pas les leurs ! Veillez à ce que les aliments soient inaccessibles et ne puissent pas être chapardés.

ATTENTION AUX DÉCIBELS ! Tout ce beau monde chez vous, musique, rires, cris de joie... tout ce remue-ménage, même très sympathique, peut être stressant pour vos animaux. Ça les excite, ça leur fait peur et ils peuvent très mal le vivre. Leur ouïe est 2 à 3 fois plus développée et sensible que chez l'humain. Il vaut mieux déplacer paniers et gamelles dans une pièce au calme, et faire qu'ils ne s'échappent pas. Une recommandation toute particulière doit être portée aux feux d'artifices qui quand ils sont tirés, terrorisent bon nombre de chiens et

chats, qui prennent parfois la fuite, avec tous les risques que cela comporte. Anticipez en les mettant à l'abri, ou restez auprès de vos animaux.

LES DANGERS DU SAPIN. Étincelant, plein de couleurs... votre sapin de Noël est magnifique ! Et bien sûr, vos chiens et vos chats sont attirés par lui comme par un aimant. Ils veulent jouer avec les ornements, attraper les guirlandes, ou pire encore les guirlandes électriques et ce n'est pas sans danger. En tombant, les boules se brisent et deviennent autant de morceaux tranchants qui peuvent les blesser. Et puis, le sapin peut tomber et créer une catastrophe. Pensez à le placer en hauteur ou dans un angle de la pièce pour limiter les risques de chute ou le fixer solidement au mur. Évitez la neige artificielle qui est un véritable poison pour nos 4 pattes. Et si votre sapin perd ses épines, ramassez-les avant qu'elles ne soient avalées, exit également toutes les plantes toxiques importées, l'étoile de Noël, la rose de Noël, le houx, la jacinthe, le gui... par votre petit compagnon pour éviter une urgence vétérinaire parfois vitale.

GARE AUX EMBALLAGES ! Ouvrir vos cadeaux est un vrai plaisir. Pressés de les découvrir, vous laissez sur le sol des bouts de papier, de rubans et de ficelles. Chiens et chats adorent jouer avec. C'est un jeu très amusant mais qui peut être dangereux. Veillez bien à ce qu'ils ne les avalent pas. Tout comme les petits jouets, les piles des emballages... Pour conclure, beaucoup de paramètres sont à prendre en compte, avec les chiots ou les chatons la vigilance est maximale. Faites attention à eux !



LE COLLECTIF ANIMAUX SXM *fait sa tombola*

Le Collectif Animaux SXM met en place une tombola pour soutenir son activité d'aide aux animaux abandonnés.

Né en septembre 2021 suite à une vague d'empoisonnement massive dans le nord de l'île, officialisé en mai dernier en association 1901, il a œuvré au sauvetage d'animaux chiens et chats en situation critique, maltraitance, abandon, malnutrition... pour les soigner, les stériliser et surtout pour les confier à de nouvelles familles bien-traitantes. La mission de ses bénévoles est énorme sur notre territoire tant les animaux en danger sont nombreux. Ces sauvetages demandent des moyens financiers, car leur prise en charge a un coût important.

Vous pouvez soutenir l'association en participant à sa tombola en achetant un ou plusieurs billets de participation. Plusieurs dizaines de lots seront à gagner provenant de sponsors généreux qui adhèrent et soutiennent la mission du Collectif Animaux SXM. Le ticket est en vente à 5€. Les recettes de la vente de ces tickets serviront à financer le fonctionnement du sauvetage de nos amis à quatre pattes : frais vétérinaires, nourriture, transport...

La tombola se déroulera le samedi 3 décembre au restaurant Le Garden, dès midi vous pourrez déjeuner sur place, le Collectif sera présent avec des animations prévues, blind tests, défilé des toutous à l'adoption, ping-pong & molky...

Les billets de tombola sont en vente au restaurant «Le Garden» à Cul de Sac chez «Claquettes, Chaussettes» à Grand Case et à la clinique vétérinaire de Grand Case ou vous pouvez contacter directement Le Collectif Animaux SXM +33 785 697 532 ou via leur page Facebook. Merci pour eux !

SONET

WILD BY DESIGN
YOUR FIRST SUV !

Movement that inspires

You just can't resist it.

SOREMAR BELLEVUE
SHOWROOM
Lun-Ven 8h - 18h
Sam 9h - 12h30
TÉL 0590 51 18 92

SOREMAR GALISBAY
GARAGE 8h - 12h / 14h - 17h
STANDARD 0590 51 05 00
ATELIER (SAV) 0590 51 05 09
PIÈCES DE RECHANGE (PR) 0590 51 05 06/07

SOREMAR

* Voir conditions en concession. Dans la limite des stocks disponibles. Photo non contractuelle.

JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 2022

Voilà

magazine

LE JEU !



1^{ER} LOT

10.000€*

À GAGNER



2^E LOT

1 vol d'initiation
OFFERT par
HeliRiviera Flight Academy



3^E LOT

1 cession pour 6 px
Escape Game
OFFERT par Enigma Time

Jouez dans ces magasins :

Sandy Ground

Concept Power Sport
Cadismarket

Bellevue

Samarpaint
Home N'tools
Soremar
Bureau Vallée
Gitem

Marigot

Glitter
Anaïs Esthetic

La Belle
Cadismarket
Dauphin Télécom
Célio
Okaidi
Undiz
Moa
Pimkie
Promod
Goldfinger Cosmetics
Gipsy James
Kaptiva
Goldfinger Bijouterie
Multichange

Librairie au Bord de l'Eau
Artisan Cuir & Coffres
Nectar Sxm
Au tour de la ferme
de Salset
Boutique Cupidon

Galisbay

Soremar

West Indies Mall

Lacoste
Escapade
Aventure

Howell Center

Buzz
Super U
Rapido Print

Concordia

Boucherie de
Concordia
Librairie des Isles

Grand Case

Tijon
Sunset
Heli Riviera

Gedimat
Lapeyre
La Plage Ltc

Hope Hill

Buzz Électroménager

Hope Estate

Piou
Buzz
Yves Rocher
Samarpaint
Super U
Grand Maison

Grappe Wine
Pinky Chich' Atelier
Bureau Vallée
Dauphin Télécom
Sol'art
Pro & Cie

Centre Cl Mont Vernon

One By K

Baie Orientale

Cadismarket
Rancho del Sol
BeachLife Concept

Quartier d'Orléans

Multichange

Oyster Pond

Oasis
Bread n'Butter

Cole Bay

First Auto
Carrefour
Nectar
Dijtham

Philipsburg

Carrefour

Mullet Bay

Kalatua

*Un seul gagnant profitera d'un chéquier d'une valeur totale de 10000 euros, à dépenser uniquement chez les commerçants participants ci-dessus.

Loterie en accord avec la législation française : article L121-36 alinéa 2 du code de la consommation, tel qu'issu de la loi du 17 mai 2011, et l'article L120-1 du code de la consommation. Le règlement du jeu a été déposé auprès à l'étude SCP Emica-Fontbonne.
Information : www.le97150.fr

JEU AVEC OBLIGATION D'ACHAT

Pour obtenir votre ticket de jeu dépensez un minimum 20 euros chez l'un des commerçants listés ci-dessus. Un achat = Un ticket

à vous de jouer !

Nous apportons un peu de
magie
à vos Menus de Fêtes

Joyeux
Noël

Merry
Christmas

RETROUVEZ TOUTES NOS PROMOS DU MOMENT EN MAGASIN
ET SUR WWW.CADISMARKET.COM



CADISmarket

La Proximité au Meilleur Prix !

BAIE NETTLÉ | SANDY GROUND | BAIE ORIENTALE | MARIGOT



CHOCOTTES DES TATOUAGES BIENTÔT SANS DOULEUR

Que les pétrifiés de l'aiguille et la douleur se rassurent chercheurs ont réussi à élaborer un patch qui imprime - sous la pression - dans la peau grâce à des aiguilles microscopiques, selon la revue iScience. Les micro-aiguilles sont faites d'encre et se dissolvent dans la peau :

avec possibilité de création de forme, de lettre, de symboles, le tatouage peut être permanent ou non, selon l'encre. Autres bénéfices et pas des moindres : cette nouvelle mise au point ne provoque ni douleur ni saignement. Si cette découverte a principalement une visée médicale (cicatrices, cancer...), elle présente les avantages similaires pour le tatouage cosmétique.

BD STAR L'ARABE DU FUTUR LE DERNIER TOME



La bande dessinée géniale et autobiographique de Riad Sattouf, donne son clap de fin avec la sortie de son dernier tome 6 (et on le veut pour Noël !). Démarrée en 2014, le dessinateur conclut sa saga vendue à près de 3 millions d'exemplaires et traduite en 23 langues. La saga raconte l'histoire de sa famille, de père, Syrien, et mère, Française, et de son enfance et adolescence passées entre la Libye, la Syrie et la France. Drôle et sarcastique, ce dernier tome est plus différent, et beaucoup plus intime et personnel. Une manière de tourner la page. Ndlr Riad Sattouf n'arrête pas pour autant l'écriture des Cahiers d'Esther ! [L'arabe du futur 6 en librairie.](#)

SPORT

ÇA «SNUSE» SÉVÈRE DANS LE FOOT

Dans l'avion qui emmenait les Bleus au Qatar, l'attaquant français Marcus Thuram a été vu avec ce qui avait tout l'air d'une boîte de snus. La consommation de cette forme de tabac sans fumée, dont la vente est interdite en France, se répand chez les sportifs.



Vrai ou faux, reste que le monde du ballon rond n'est pas épargné par cette pratique jusque-là surtout associée aux montagnards, ou athlètes des sports d'hiver, dans le ski et le hockey sur glace, où le tabac à chiquer est extrêmement populaire. Dans les années 1990, les consommateurs prenaient de la « benchicou », ou Makla (du nom d'une marque), en provenance du Maghreb, pâte de tabac humide marron au goût prononcé, détrônée ces dernières années par ce snus, en poudre (de tabac humide) conditionnée en sachet, qui se consomme entre la gencive et la lèvre supérieure. Par habitude, ses acheteurs continuent parfois à parler de « chique » alors qu'ils consomment en fait une autre forme de tabac sans fumée, qui n'est pas à chiquer mais à sucer. Interdit depuis 1992 sauf en Suède, qui continue à en produire et en vendre. Assez facile d'accès en France, une dose de chique équivaut à trois cigarettes, illégal, addictif et nocif. Aujourd'hui, l'expansion du snus est en passe de gangrener la planète foot, et par effet boule de neige les jeunes qui suivent le pas de leurs idoles sportifs. Il y a quelques années, des images de l'attaquant Zlatan Ibrahimovic, ou de l'Anglais Jamie Vardy, ont circulé « snusant » sur le terrain. Ce dernier a reconnu son addiction au produit. La chique est fait de nicotine concentrée et qui séduit par les goûts aromatisés et le côté pratique de sachet...



**Nous vous souhaitons
de très bonnes fêtes
de fin d'année**

www.lapeyre.gp



Tél. : 05 90 77 35 01
Route de l'aéroport de Grand-Case

CUISINES - SALLES DE BAIN - MENUISERIES

Lundi : 13h30 - 17h00 | du Mardi au Vendredi : 9h - 17h | Samedi : 9h - 12h30

Happy Holidays

from
Goldfinger Cosmetics



COFFRET ANGEL
MUGLER



COFFRET YVES SAINT LAURENT



COFFRET LOULOU
CACHAREL



COFFRET LA VIE EST BELLE
LANCÔME



COFFRET LE PARFUM
LOLITA LEMPICKA



COFFRET BLACK
212 VIP



COFFRET SAUVAGE
DIOR



COFFRET LANCÔME



COFFRET LA NUIT DE L'HOMME
YVES SAINT LAURENT

CLARINS
PARIS

RALPH LAUREN
PARFUMS

PIERRE GUILLAUME
PARFUMS

GUERLAIN

Lolita
Lempicka

Thierry Mugler

Dior

Goldfinger
DUTY FREE - PERFUMES - COSMETICS

Rue de la république - Marigot | +590 590 87 59 50



SCANNEZ MOI !

LIVE THE JOY
FRED



CHAUMET
PARIS